

ชุนส์วณ

ในงานพิมพ์ขง
คุณแม่ข่ม ขาขวาม
ณ

294.31883

๐233๗

เมรุวัดเสิมบัสวิหาร

เสาร์ที่ ๒๕ มีนาคม ๒๕๑๐



ขุนสรวง

ในงานฌาปนกิจศพ
คุณแม่ข่ม ขาชวาทม
ณ

เมรุวัดโสมนัสวิหาร

วันเสาร์ที่ ๒๕ มีนาคม ๒๕๑๐



เลขหมู่ 294.31883
02335

เลขทะเบียน 012972



คุณแม่ชม อาชวาคม

ชาติ ๗ กุมภาพันธ์ ๒๔๒๒

มรณะ ๑๐ ธันวาคม ๒๕๐๕

คำนำ

ในการฉาปนกิจ คุณแม่ชม อาชวาคม ครั้งนี้ พวกลูกๆ เห็นว่าควรมีของชำร่วยในงานสักสิ่งหนึ่ง เพื่อเป็นอนุสรณ์แก่ท่านผู้ที่มาในงานนี้ เมื่อได้ร่วมพิจารณากันแล้วก็เห็นว่าควรพิมพ์หนังสือเป็นอนุสรณ์ ขอขอบพระคุณท่านผู้ประพันธ์ที่ได้มอบเรื่องให้พิมพ์ในครั้งนี้ด้วย

ด้วยอำนาจแห่งกุศลผลบุญที่ข้าพเจ้าพร้อมด้วยพี่น้องๆ ตลอดทั้งวงสาบรรดาญาติและทุกท่านที่เคารพนับถือ ที่ได้ร่วมบำเพ็ญกุศล ณ โอกาสนี้ จงเป็นพลังปัจจัยให้ดวงวิญญาณของคุณแม่ชม สถิตในสุคติภพ สมดังที่ลูกๆ ทุกคนปรารถนาโดยทุกประการเทอญ.

พนเณก จำเริญ อาชวาคม

ประวัติ

คุณแม่ชม (กลับพังงา) อาชวาคม

คุณแม่ชม เป็นบุตรคนที่ ๔ ของคุณตาน้อย คุณนายเต่า
กลับพังงา เกิดวันที่ ๗ เดือน กุมภาพันธ์ พุทธศักราช ๒๔๒๒
ณ บ้านริมน้ำเจ้าพระยา ตำบลวัดดาวดึงษ์ อำเภอบางกอกน้อย
จังหวัดธนบุรี มีพี่น้องร่วมบิดามารดา ๔ คน คือ

๑. นางชม สมรสกับ ชุนอาจารย์กิจ(อาจ อาชวาคม)
๒. นางลมุล สมรสกับ นายไพล่ ไพล่ปรีชา
๓. นางสาววอน กลับพังงา
๔. นางวงษ์ สมรสกับ ชุนชินประศาสน์

คุณแม่ได้สมรสกับคุณพ่อ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๔๔ เนื่องจาก
คุณแม่มีฝีมือตัดเย็บสบงจวรได้อย่างปราณีต และคุณพ่อต้องขึ้นๆ
ล่องระหว่างกรุงเทพฯ ๑ มินบุรี คุณแม่จึงช่วยคุณพ่อประกอบ
การค้าส่งหมักผ้า อยู่ตำบลเสาชิงช้า ถนนบำรุงเมือง จังหวัด
พระนคร

คุณแม่กับคุณพ่อไม่มีบุตรด้วยกันเลย ดังนั้นคุณพ่อจึงส่ง
พวกเราซึ่งเกิดจากคุณแม่หัด เมื่อมีอายุพอจะเข้ารับการศึกษาได้

มาให้้อยู่ในความดูแลของคุณแม่ที่กรุงเทพฯ ท่านก็รักใคร่เอาใจใส่พวกเราประดุจมารดาบังเกิดเกล้า จนสำเร็จการศึกษาชั้นสูงบ้าง ชั้นมัธยมบ้าง ได้เข้ารับราชการบ้าง กลับไปอยู่กับคุณพ่อบ้าง ตามความรู้ความสามารถ รวมความว่าตลอดชีวิตของการศึกษาจนครองเรือนของพวกเราแต่ละคน คุณแม่ได้ให้ความอุปการะเลี้ยงดูด้วยความห่วงใยในสวัสดิภาพ และความเจริญก้าวหน้ามาตลอดระยะเวลาอันยาวนาน ดังรายนามต่อไปนี้

๑. พล.ร.จ. ยงยุทธ อาชวาคม

๒. นายปรีชา อาชวาคม

๓. พ.อ. จำเริญ อาชวาคม

๔. นางประไพ จันทรางศุ

๕. น.ท. สำเภา อาชวาคม

นอกจากนั้นคุณแม่ยังรับอุปการะพวกหลาน ๆ และบุตรของเพื่อนฝูงของคุณพ่อฝากฝังไว้อีกหลายคน ต่างก็มีหลักฐานไป
หงสน

ตามปรกติกุณแม่เป็นคนมีอัธยาศัยใจคอโอบอ้อมอารี เป็นที่รักใคร่ชอบพอบุตรธิดาญาติพี่น้องทั่วทุกคน คุณแม่ทำตัววางตนสมเป็นผู้ใหญ่เสมอต้นเสมอปลาย ชีวิตของคุณแม่จึงอยู่อย่างปราศจากศัตรู แวดล้อมด้วยลูกหลาน มีความสุขตลอดชีวิต

ตอนสมัยสงครามโลกครั้งที่ ๒ การค้ากักขฬเซาลง ประกอบ
 ๕ ทั้งคุณแม่อีกมีอายุมากแล้วจึงได้เลิกกิจการค้า ไปใช้ชีวิตในมม
 สงบอยู่กับ นาวาโท สำเภา อาชวาคม ที่บ้านวงเวียนใหญ่ ธนบุรี
 จวบจนบ่นปลายของชีวิต ท่านได้ล้มเจ็บด้วยโรคชรา พวกลูก ๆ
 ก็พยายามรักษาอย่างสุดความสามารถ ที่การแพทย์แผนปัจจุบันจะ
 ๕ อำนวยให้ แต่ก็หายบั้งความตายของคุณแม่ได้ไม่

เวลา ๑๖.๓๕ น. วันที่ ๑๐ เดือน ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๐๙
 ชีพจรและลมหายใจช่วงสุดท้ายของคุณแม่ก็หยุดลง วิญญาณของ
 คุณแม่ได้จากร่างไปอย่างสงบ ยังความวิปโยคโศกเศร้าให้แก่
 บรรดาลูกหลานที่นั้งแวดล้อมดูอาการของคุณแม่ ด้วยหยาดน้ำตา
 หลังไหลนองหน้า ดวงใจเต็มต้นด้วยความสุดแสนอาลัย ตั้งแต่นั้น
 ๕ ลูก ๆ คงไม่มีวันได้เห็นหน้าของคุณแม่อีกแล้ว ลูกขอให้วิญญาณ
 ของคุณแม่จงไปสู่สุคติภพด้วยความสุขเกิด

คำนวณอายุของคุณแม่ได้ ๘๗ ปี

—คำไว้อาลัย—

นับเป็นวาระแรกและวาระสุดท้ายแห่งการจากไปอย่างไม่มี
วันกลับของคุณย่าที่น่ารักของหลาน ๆ ครึ่งหนึ่งคุณย่าเคยจาก
พวกเราไปอยู่กับคุณป้า แต่แล้วคุณย่าก็ต้องกลับมาอยู่กับพวก
หลาน ๆ เพราะคุณย่ารักและคิดถึงพวกเรามาก ทุกวันก่อนพวก
หลาน ๆ กลับจากโรงเรียน คุณย่าจะต้องหาอาหารหวาน—คาว
มาเตรียมไว้สำหรับหลาน ๆ ทุกคน เมื่อพวกหลาน ๆ กลับมาถึง
คุณย่าก็ยิ้มแย้มแจ่มใสออกมาต้อนรับพวกหลาน ๆ แล้วก็บอกอาหาร
ที่ท่านเตรียมไว้ให้พวกเราทุกคน คุณย่าเป็นคนใจดีมากมีเมตตา
และรักพวกหลานทุกคน คุณความดีนั้นพวกหลาน ๆ ระลึกถึงอยู่
เสมอ ต่อมาคุณย่าก็เริ่มล้มป่วยลง อาการระยะแรกก็ดีขึ้น หลัง
จากได้รับการรักษาพยาบาล เนื่องจากความชราภาพของคุณย่า
จึงทำให้คุณย่าต้องป่วยลงอีกครั้ง หลังจากที่เกิดเป็นลมขึ้น และ
ไม่รับทานอาหาร อาการของคุณย่าทรุดหนักลง และในที่สุด
คุณย่าก็จากพวกเราไปอย่างสงบ เมื่อวันที่ ๑๐ ธันวาคม
๒๕๐๙ เวลา ๑๖.๓๕ น. ซึ่งครั้งนั้นนับเป็นการจากไปอย่างไม่มี

วันกลับของคุณย่าอันเป็นที่รักของหลานทุก ๆ คน ขอให้อำนาจ
 คุณความดี ซึ่งคุณย่าได้สร้างไว้ ตลอดจนถึงศักดิ์สิทธิ์ทั้งหลายใน
 สากลโลกจงช่วยบันดาลให้ดวงวิญญาณของคุณย่าที่รักจงไปสู่สุคติ
 ในสัมปรายภพด้วยเทอญ.

หลาน ๆ

ความกตัญญู

△

อันความกตัญญูกตเวทีของชาวไทยเรานั้น ถือเป็นประเพณีมีมาตั้งแต่โบราณกาล เราจะพบได้จากหลักศิลาจารึกของพ่อขุนรามคำแหงมหาราช เมืองสุโขทัย ดังที่ข้าพเจ้าจะได้ยินศิลาจารึกเป็นลายสือไทย ที่ท่านผู้ชำนาญในทางโบราณคดี ได้พยายามอ่านจนได้ใจความ ข้าพเจ้าขอคัดตอนหนึ่งว่า

เมื่อข้าพอก กบ่าเรอตอพอก
กูได้ตัวเนอตัวปลา กูเอามาแกพอก
กูได้หมากส้มหมากหวาน อันใดกิน
อร่อยดี กูเอามาแกพอก กูไปตีหนัง
วังข้างใต้ กูเอามาแกพอก กูไป
ทบ้านทเมือง ได้ข้างใดงวง ได้ป่ว
ได้นาง ได้เงินได้ทอง กูเอามาเวน
แกพอก พอกตายยังพอก กูพรำบ่าเรอ
แกพอก คงบ่าเรอแกพอก พอกตายจง
ได้เมืองแกกทงกลม

นักเป็นหลักฐานที่จะชี้ให้เห็นว่า ประเพณีไทยถือความกตัญญูเป็นหลักใหญ่ ในสมัยโบราณ คล้ายจะเป็นมรดกตกทอดเก่าแก่มาก่อน สมัยพ่อขุนรามคำแหงมหาราชกรุงสุโขทัย เมื่อมาถึงในยุคปัจจุบันนี้ รู้สึกว่าประเพณีศีลธรรมอันดีของชาวไทยได้เสื่อมทรามลง ดังจะได้เห็นได้จากข่าวสาร ทั้งในหนังสือพิมพ์ประจำวันและข่าวกระจายเสียงวิทยุอยู่เป็นประจำ เป็นเรื่องที่น่าเศร้าใจอย่างที่เรารู้กันแล้ว และก็ภูมิใจที่เราสามารถรักษาประเพณีนี้ตลอดมาถึงรัชสมัยกรุงรัตนโกสินทร์ ถือความกตัญญูรู้คุณบิดามารดาปู่ย่าตายายและครูบาอาจารย์ทั้งผู้มีพระคุณทั้งหลาย เป็นหลักสำคัญควรปฏิบัติ

แต่บัดนี้ประเพณีอันดีงามของชาติไทยกำลังจะหมดความหมายลงทุกที ฝ่ายผู้เฒ่าผู้แก่ที่เกิดในรัชกาลที่ ๕ ต่างก็ความรู้สึกเศร้าใจ บางท่านก็พูดว่า

“ถ้าหากว่าต่อไปผู้คนขาดศีลธรรม ขาดความกตัญญูรู้คุณบิดามารดา ครูบาอาจารย์ ผู้มีพระคุณทั้งหลายมากขึ้นกว่านี้ บ้านเมืองก็จะเกิดมึนคส์ญูญ ความเดือดร้อนจะเกิดขึ้นทุกหย่อมหญ้า เพราะคนชั่วมากกว่าคนดี ถ้าคนเราได้ละทิ้งประเพณีที่ดีงามมาแต่ยุคโบราณ บ้านก็จะไม่เป็นบ้าน เมืองก็จะไม่เป็น

เมือง ข้าพเจ้าเคยอ่านพบหลักฐานชาวต่างประเทศบันทึกไว้ต่อจาก
หลักศิลาจารึกยุคพระร่วงเจ้ากรุงสุโขทัย ก็ได้หลักฐานในยุคนสมัย
แผ่นดินสมเด็จพระนารายณ์มหาราช ได้มีจดหมายเหตุบันทึกของ
เอกอัครราชทูตพิเศษของสมเด็จพระเจ้าหลุยส์ที่ ๑๔ ซึ่งเป็นพระเจ้า
แผ่นดินประเทศฝรั่งเศสสมัยนั้น ท่านเอกอัครราชทูตร่วมคณะ
ได้เดินทางมาเจริญพระราชไมตรีในพระนครศรีอยุธยา ท่านผู้นั้น
คือ มองซิเออร์ เดอ ลา ลูแบร์ ท่านได้บันทึกในจดหมายเหตุ
ในปี พ.ศ. ๒๒๓๑ บรรยายถึงเรื่องราวของคนไทยในสมัยนั้น
อย่างชัดเจน มีเหตุผลแน่นนอนกว่าฝรั่งอื่น ๆ ที่เคยเขียนมาก่อน
ข้าพเจ้าขอคิดมาแล้วสักนี้พึงคงจะเกิดประโยชน์บ้าง เพื่อจะได้
มีโอกาสนำมาศึกษานิสัยของคนไทยในครั้งสมัยโบราณ ใน
ความเห็นของชาวต่างประเทศที่เข้ามาในกรุงสยามได้กล่าวชมเชย
ไว้ว่า

กรุงศรีอยุธยาประเทศสยามนั้น ชาวไทยมีนิสัยใจคอ
ความประพฤติในความรู้สึกว่า บุตรมีความรักใคร่เคารพอยู่ใน
โอวาทของบิดามารดา เป็นคนว่านอนสอนง่าย เชื่อถ้อยฟังคำ
ที่บิดามารดาสั่งสอน ส่วนบิดามารดาก็กว้างตนอยู่ในศีลธรรม มี
น้ำใจดีมีความเมตตากรุณาให้ความเอ็นดูอ่อนโยนต่อบุตร ไม่ข่มขู่
บังคับบุตรจนเกินไป วางตนให้เป็นที่รักใคร่นับถือ ทำตนเป็น

เทพของบุตร จะกล่าวถ้อยคำอันใดก็ล้วนมีเหตุผลทางศีลธรรม
 ฉะนั้นโอวาทของบิดามารดาทั่วไปของชาวไทยจึงมีอานุภาพเป็นคำ
 ปกาศิตที่บุตรจะต้องปฏิบัติ เพราะเป็นการฝึกตนให้เป็นคนดี
 บิดามีอำนาจปกครองรับผิดชอบในครอบครัว หากบุตรไปก่อ
 เหตุร้ายคือมีคดีอาญาใด ๆ เกิดขึ้นในแผ่นดินแล้ว ถ้าบุตรหลบหนี
 ไปตามจับไม่ได้ บิดามารดาก็จะร่วมรับโทษถูกเพิกถอนและถูก
 จองจำ จนกว่าบุตรจะเข้ามามอบตัวรับโทษเพื่อถ่ายแทนบิดา
 ส่วนบุตรเมื่อหลบหนีพ้นไปแล้ว เมื่อได้ทราบว่าบิดามารดาต้อง
 รับโทษแทนตัว ก็มีจิตใจสงสารไม่สามารถจะหลบหลีกต่อไป
 ด้วยความรักใคร่เคารพกตัญญู ก็หวนกลับมามอบตัว แม้จะถูก
 โขยถูกฆ่าก็ยอมรับชตากรรมให้ทางการพิจารณาโทษของตนต่อไป

ท่านลาลูแบร์ คงจะซาบซึ้งถึงชีวิตคนไทยในสมัยนั้น
 ที่บุตรมีความกตัญญูกตเวทีต่อบิดามารดา จึงได้เขียนยกย่องไว้
 อย่างจับใจว่า แม้บุตรจะมีโอกาสที่จะหนีเอาตัวรอดไปได้ เพราะ
 เกรงกลัวโทษที่จะต้องได้รับ แต่บุตรก็ไม่ยอมเห็นแก่ตัวทำเช่นนั้น
 และไม่มีบุตรคนใด ที่จะยอมปล่อยให้บิดามารดาตกเป็นนักโทษ
 ถูกจองจำแทนตน แม้จะเกรงกลัวในโทษที่ตนจะได้รับก็ตาม
 แต่ความกตัญญูกตเวทีต่อผู้มีพระคุณสูงเหนือกว่าชีวิต จึงเป็นที่
 น่ายกย่องสรรเสริญ

พูดถึงในด้านการอบรมซึ่งบิดามารดามีต่อบุตร ท่านเอก-
อัครราชทูต ลาลูแบร์ สังเกตเห็นจึงได้กล่าวไว้ว่า

คนไทยตั้งใจอบรมฝึกฝนให้บุตรประพฤติน้อยในที่ชอบ
ให้ได้การศึกษาเล่าเรียน มีอธยาศัยดีงาม มีความสงบเสงี่ยม
เจียมตน พอใจที่จะสงบปากสงบเสียงจะไม่กล่าวถ้อยคำอันใด
ที่เป็นการก้าวร้าวให้เป็นทีกระทบกระเทือนจิตใจของผู้อื่น และ
ไม่เป็นทีพอใจของผู้ฟังสำหรับแขกเมืองหรือชาวต่างประเทศ คน-
ไทยมักจะปริปากพูดน้อย จะไม่ยอมพูดอะไรออกมาโดยไม่ได้คิด
เสียก่อน และจะไม่ยอมพูดในสิ่งที่ไม่จำเป็น ฉะนั้นคำพูดของ
คนไทยจึงอ่อนหวาน เป็นที่เชื่อถือได้ว่ามีสัจจะเพราะพูดออกมา
ด้วยน้ำใสใจจริง

คนไทยมีภาษาที่จะใช้แสดงความเคารพยกย่องให้เกียรติ
เป็นคำผิดแผกกว่าคำธรรมดาสามัญ สำหรับผู้น้อยพูดกับผู้ใหญ่
ดีกว่าภาษาฝรั่งเศส เป็นคำที่ใช้กับเจ้านาย และขุนนางผู้ใหญ่
และคณะชาวฝรั่งเศสที่มาในนามของราชทูตก็ได้รับเกียรติ ได้รับ
คำยกย่องอย่างสูง

เมื่อพูดถึงการศึกษาเล่าเรียนในสมัยกรุงศรีอยุธยา ครอง
รัชสมัยสมเด็จพระนารายณ์มหาราชนั้น ท่านลาลูแบร์ได้กล่าว
ไว้ว่า การเล่าเรียนศึกษาวิชาในครั้งนั้นพระภิกษุสงฆ์ทำหน้าที่

เป็นครูสอนทั้งอ่านและเขียน ทั้งได้อบรมสั่งสอนให้เป็นผู้อยู่
ในศีลธรรม สอนให้รู้หลักทางพระพุทธศาสนาตลอดจนพุทธ-
ประวัติ ยังสอนภาษาบาลีตลอดจนกฎหมายทางบ้านเมือง ตาม-
ธรรมเนียมดาพระภิกษุสงฆ์ต้องอุปสมบทในพระพุทธศาสนา เป็นเวลา
นานปี ได้ศึกษาเล่าเรียน มีความรู้ลึกซึ้ง เชี่ยวชาญทั้งทางโลก
และทางธรรม ฉะนั้นคนไทยจึงนิยมส่งบุตรเข้าวัดเพื่อรับการศึกษា
หาวิชาความรู้ต่าง ๆ จากพระภิกษุสงฆ์ผู้เป็นอาจารย์ บางคนก็ให้
บุตรหลานของตนเข้าบรรพชาเป็นสามเณรเพื่อศึกษาด้านศีลธรรม
ในทางพระพุทธศาสนาหาความรู้ต่อไป

นักเป็นหลักฐานแสดงว่า คนไทยเราได้ยึดถือความ
กตัญญูกตเวทีเป็นหลัก นับแต่สมัยดึกดำบรรพ์ตลอดมา จึงมี
ความอยู่ดกคึกคัก บ้านเมืองอุดมสมบูรณ์ มีทรัพย์ในดินสินในน้ำ
เป็นเมืองแห่งพระบวรพุทธศาสนาเป็นหลักแห่งความจริง ให้ผล
แก่ผู้ปฏิบัติธรรมได้เห็นทันตา และตลอดมาจนรัชสมัยแห่งกรุง
รัตนโกสินทร์ ก็ได้มีหลักฐานของนักการทูตชาวอังกฤษผู้หนึ่ง
มีนามว่าดอกเตอร์ ยอห์น ครอเฟ็ด ท่านผู้นี้ได้บันทึกเรื่องราว
ต่าง ๆ ที่ได้พบได้เห็นอย่างสนใจของเมืองไทย ในรัชสมัยแผ่นดิน
ของสมเด็จพระพุทธเลิศหล้านภาลัยในรัชกาลที่ ๒ แห่งกรุงรัตน-
โกสินทร์ เมื่อปี พ.ศ. ๒๓๖๔ ท่านดอกเตอร์ ยอห์น ครอเฟ็ด

ได้รับคำสั่งจากท่านผู้สำเร็จราชการแห่งอินเดียของอังกฤษในสมัยนั้น ให้เป็นทูตเข้ามาเจริญทางพระราชไมตรีกับพระเจ้ากรุงสยาม ได้กล่าวไว้ว่า

คนไทยในประเทศสยาม มีขนบธรรมเนียมประเพณีและอารยธรรมสูงสุดในบรรดาชาวชาติต่าง ๆ ในเอเชียแถบร้อน ซึ่งตั้งอยู่ระหว่างประเทศอินเดียและประเทศจีน นี่เป็นหลักฐานพอที่จะเชื่อได้ว่า การบันทึกในสายตาของชาวต่างประเทศชั้นปัญญาชนในยุคนั้น ทำให้มองเห็นวัฒนธรรมของไทยสูงเด่น เป็นที่ยกย่องของผู้รู้เห็นของชาวต่างประเทศ ที่ได้คบค้ากับชาวไทยทั่วไปในสมัยโบราณ

บัดนี้มาถึงยุคปัจจุบันซึ่งโลกกำลังปั่นป่วน เพราะชาวโลกกำลังเสื่อมโทรมแห่งศีลธรรม มีจิตใจเหี้ยมโหดดุร้าย ต่างก็คอยแย่งชิงอำนาจเห็นแก่ตัว โลกกำลังต้องการสันติภาพ แต่ความสงบสุขสันติภาพจะมีได้ ก็จะต้องให้ชาวโลกเห็นอกเห็นใจซึ่งกันและกัน และย่อมจะต้องอาศัยศีลธรรม มีความเมตตาปราณีเป็นข้อใหญ่ ถ้าจิตใจมนุษย์ยังโสมหลง คอยเอารัดเอาเปรียบไม่มีสัจจะ มีแต่ความหลอกลวง สัญญาใดก็ไม่เกิดผลตราบใด ตราบนั้นโลกก็จะอยู่ไม่เป็นสุข เรื่องเล็กน้อยก็จะกลายเป็นเรื่องใหญ่โต หากต่างให้ความเห็นอกเห็นใจ มีศีลธรรมรักษาสัจสัญญา เรื่อง

ใหญ่ก็จะกลายเป็นเรื่องเล็ก เรื่องเล็ก ๆ น้อย ๆ ก็จะไม่เกิดขึ้น แต่ในปัจจุบันนั้นศีลธรรมและประเพณียังไม่สุดสิ้น วัฒนธรรมและประเพณีเก่าแก่หาได้สุดสิ้นไปไม่ ยังมีผู้ยึดถือไว้ฝึกฝนอบรมกุลบุตรให้ปฏิบัติได้ผลตลอดมา ข้าพเจ้านึกถึงเรื่องความกตัญญูนี้ ก็เพราะว่า

วันหนึ่งเพื่อนที่รักใคร่นับถือกับข้าพเจ้ามาเก่าแก่แต่ด้วยรุ่นได้มาหา เราไม่ได้พบกันเป็นเวลาช้านาน แม้เราจะอยู่ในพระนครด้วยกัน เพราะต่างคนก็มีภาระกิจที่จะต้องรับผิดชอบ ไม่เหมือนเมื่อกครั้งวัยหนุ่มไม่มีภาระกิจที่จะต้องกังวล เราได้แต่ท่องเที่ยวชนเหนือล่องใต้หัวทกกันชีวิต เพราะห่วงภาระยังไม่เกิดขึ้น เรายังมีตำแหน่งต่ำ ๆ ในทางญาติเป็นเพียงลูกเหละน้อง และพี่น้าอ้าวอย่างสูง แต่ต่อมาเราก็ได้รับตำแหน่งสูงขึ้นเป็นพ่อเป็นลุง ซึ่งเป็นตำแหน่งภาระที่หนักเบาตามจำนวนสายโลหิต ซึ่งเป็นพลเมือง อยู่ในความรับผิดชอบของเราและในปัจจุบันนี้ เราได้รับตำแหน่งสูงขึ้นเป็นตาเป็นปู่ ซึ่งแม้ว่าเราไม่อยากจะรับมันหมายถึงความชราเป็นไม้ที่ ไกลฝั่ง แต่ธรรมชาติก็ยัดเยียดให้เราได้รับจนได้ นี่แหละทำให้เราเหินห่างกันไปนาน ๆ จึงจะได้พบกันสักครั้งเพราะเราต่างมีอาชีพไปคนละทาง

วันนั้นเพื่อนได้สนทนากันในเรื่องความกตัญญูของคนในยุคปัจจุบัน จึงได้ทราบว่าเพื่อนเคยไปอเมริกา และการไปอเมริกาครานั้น ก็คือโอกาสไปในงานรับปริญญาของบุตรชาย และไปแสดงความขอบคุณพวกครูบาอาจารย์ที่ลูกได้จดหมายยกย่องมาว่า ได้ให้ความกรุณาช่วยเหลือทุกสิ่งทุกอย่างจนได้เรียนจบ ข้าพเจ้าฟังแล้วก็พลอยปลื้มใจ บางครั้งเพื่อนเล่าถึงเหตุการณ์ของบุตรชายเมื่ออยู่ในอเมริกาให้ฟัง ทำให้ข้าพเจ้าตื่นตันใจไปด้วย ฉะนั้นจึงคิดว่าความกตัญญูนั้นผู้ใดยึดถือไว้ได้ ย่อมจะเป็นศรีมงคลแก่ตนเอง และเป็นثرกใคร่เ็นดของผู้อื่น เช่นเรื่องบุตรของเพื่อน เป็นต้น

เพื่อนได้เล่าว่า “ ก่อนที่ผมจะส่งบุตรไปศึกษาต่อต่างประเทศนั้น ผมได้อบรมสั่งสอนถึงความประพฤติในสิ่งใดควรไม่ควร สอนให้มีความกตัญญูกตเวที ให้รับบุญคุณต่อผู้มีพระคุณ ให้เคารพผู้เฒ่าผู้แก่ นี่เป็นหลักสำคัญที่ประเพณีอันดีงามของเราชาวไทย ผมเองก็ได้รับการอบรมจากพ่อแม่มาเหมือนกันจึงสอนลูกอย่าได้ทิ้งหลักอันนี้ ขอให้หนักว่าเราเพียงแต่ไปศึกษาเล่าเรียนวิชาความรู้ มิใช่จะไปเอาอย่างประเพณีของเขาไปด้วย เพราะโลกได้ยกย่องนับถือว่าวิชาความรู้ทางโลกทางวิทยาศาสตร์ของเขาเจริญก้าวหน้ามาก เป็นที่รู้กันทั่วไป แต่ประเพณีของเราสกล

ให้มีความกตัญญูต่อผู้มีพระคุณนั้น มีศีลธรรมซื่อสัตย์สุจริต เป็น
 ทักษะของนักบวชของชาวต่างชาติแต่ครั้งโบราณมาแล้ว บุตรชาย
 ของผมคนโต ได้ศึกษาสำเร็จได้ปริญญาโท และเข้ารับราชการ
 ชั้นเอกในปัจจุบันนี้ คนที่สองได้ทำวิทยานิพนธ์ได้รับการยกย่อง
 ในหนังสือพิมพ์ทางอเมริกา และบุตรชายคนเล็กได้จากกรุงเทพ ฯ
 ไปเรียนต่อที่อเมริกา เมื่อปี ๑๙๕๙ เมื่อไปถึงก็เข้าศึกษาที่
 COFFEYVILLE COLLEGE, KANSAS, U.S.A. เป็นครั้งแรก
 และไปหาบ้านเช่า ก็ไปได้บ้านของผู้เฒ่าสองสามีภรรยา จึงได้
 ตกกลงเช่าห้องอยู่ตลอดมา ท่านผู้เฒ่าทั้งสองน ฝ่ายสามีเป็นช่างไม้
 รับซ่อมแซมสิ่งเล็ก ๆ น้อยๆ เท่าที่คนอายุมากจะทำได้ ส่วนรายได้
 ก็พอเลี้ยงชีพ โดยไม่ผิดเคืองนัก ต่อมาชายชราผู้เป็นสามีถึง
 แก่กรรมลง บุตรของผมก็ช่วยเหลือทุกอย่างในงานศพ เท่าที่
 พอจะช่วยทำได้

ในงานศพของชายผู้เป็นสามี จึงรู้ว่าหญิงชราผู้นี้มีบุตร
 หลายคน เพราะได้มีพวกบุตรหลานทั้งชายหญิงจากรัฐต่าง ๆ มา
 ในงานฝังศพตามประเพณีครั้งนพร้อมหน้ากัน บุตรของสามี
 ภรรยาชราผู้นี้ ต่างก็เติบโตมีครอบครัวแยกย้ายกันไป มีหลักฐาน
 ในการงานอาชีพต่างๆ กัน บางก็เป็นอาจารย์สอนในมหาวิทยาลัย
 บุตรทั้งชายหญิงต่างก็มีรถยนต์ส่วนตัวด้วยกันทุกคน เมื่อมาใน-

งานฝังศพผู้เป็นบิดาเสร็จแล้ว พวกลูก ๆ ต่างก็พากันแยกย้ายกลับไปอยู่ที่อยู่ของตน มิได้เหลียวแลสนใจหญิงชราผู้เป็นมารดาว่าความเป็นอยู่จะเป็นอย่างไร คล้ายกับเป็นคนอื่นที่ไร้ญาติขาดมิตรไม่ใช่มารดากับบุตร ปล่อยให้หญิงชราผู้เป็นแม่ ได้รับความเศร้าโศกเสียใจว่าเหวอยู่แต่ผู้เดียว แต่ก็ได้อาศัยนักเรียนไทย บุตรชายของผมผู้อยู่ใกล้ชิด เป็นผู้คอยช่วยเหลือปลอบโยนให้คลายความเศร้าโศกระลึกถึงสามีที่ตายจากไป และช่วยให้ความว่าเหวน้อยลง บุตรของผมได้ปฏิบัติแม่เฒ่าผู้หนึ่งคล้ายกับแก่เป็นญาติผู้ใหญ่อันสนิทของเรา ให้ความเคารพนับถือ ให้ความเห็นอกเห็นใจ ทำให้แกเกิดความรักใคร่ เห็นความดีที่บุตรของผมเอาใจใส่ปฏิบัติช่วยทุกอย่างที่จะช่วยได้ จึงทำให้แกคลายความเศร้าโศกลงได้ แกจึงรักใคร่ยิ่งกว่าบุตรของแก ในความรู้สึกปัจจุบันเวลานั้น

การที่ต้องเสียสามีของหญิงชรา ทำให้รายได้ในการครองชีพลดลง แม้จะมีรายได้จากรัฐบาลให้การสงเคราะห์คนชรา ก็ไม่มากนัก มิได้ทำให้อยู่ดีกินดี ฉะนั้นนอกจากความว่าเหวแล้ว การเงินอยู่ในขั้นไม่เพียงพอ ที่สุดต่อมาหญิงชราก็ได้ขายบ้านที่เป็นสมบัติชิ้นเดียว นำเงินไปฝากประจำในธนาคาร เพื่อ

หวังดอกเบยเลี้ยงชีพต่อไป แล้วมาเข้าบ้านอยู่อีกแห่งหนึ่ง และ
 บุตรชายของผมก็ได้มาเข้าร่วมอยู่ด้วย อย่างใกล้ชิดกับหญิงชรา
 เพราะสงสารว่าแกอยู่อย่างโดดเดี่ยว จึงคอยเอาใจใส่ดูแลคอย
 ปลอมโยนให้แกมีชีวิตชุ่มชื้นขึ้น แม้แต่จะขายบ้านแล้วได้นำ
 เงินไปฝากธนาคาร หวังดอกเบยก็ยังไม่พอกการใช้จ่าย ความสนิท
 สนมหญิงชรากับบุตรของผม ซึ่งเป็นนักเรียนไทยนั้น ทำให้แกมี
 ชีวิตสดชื่นขึ้นบ้าง ที่มีคนเอาใจใส่ช่วยเหลือดูแลอย่างใกล้ชิด ไม่
 ต้องขอร้องและไม่หวังสิ่งใดตอบแทน หญิงชราซาบซึ้งความดี
 ของบุตรชายผมผู้นั้นตลอดมา บางครั้งหญิงชราคิดถึงพวกลูก ๆ
 หลาน ๆ อยากจะพบอยากจะได้เห็น จึงได้เขียนจดหมายไปถึง ขอ
 ให้พาลูกหลาน ๆ ไปหาแกบ้าง เพราะแกว่าเหว่แต่ก็ได้รับคำตอบ
 จากพวกลูกว่าเสียเวลาเพราะทางไกล ถ้าคิดถึงหลานจริง ๆ ก็ให้
 หญิงชราผู้แม่ขึ้นรถประจำทางไปหา วันหนึ่งหญิงชราได้ปรารภ
 ซึ่กับบุตรชายของผมว่า เงินที่ได้จากการสงเคราะห์คนชราและ
 เงินที่ขายบ้านฝากไว้ในธนาคารประจำ เพื่อให้ได้ดอกเบยมาใช้
 จ่ายก็ดี แต่ยังไม่พอกับค่าครองชีพประจำเดือน จะขอเงินพวก
 ลูก ๆ ก็เกรงจะผิดหวัง จะขายหน้า

บุตรชายผมจึงบอกว่า “ตามประเพณีของไทยเรานั้น
 บุตรจะต้องเลี้ยงดูบิดามารดาเมื่อเวลาแก่เฒ่าเป็นการตอบแทน

ความกตัญญู



บิดามารดาเลี้ยงบุตรมา และให้การศึกษา ถ้าบุตรมีฐานะดี ก็แนะนำให้
นำบิดามารดาไปอยู่ร่วมบ้านให้มีความสุขสบาย จนหนการที่จะออก
ปากกับบุตรนั้น ไม่เป็นสิ่งที่ควรละอาย บิดาผมเคยเลี้ยงดูคุณปู่
คุณย่า ให้มีความสุขมาแล้ว และก็ได้อบรมสั่งสอนให้ลูก ๆ ปฏิบัติตาม
แม้ผมจะมาศึกษาอยู่ในอเมริกาแล้ว บิดาผมก็ยังตักเตือนมาทาง
จดหมาย ให้รักษาศีลธรรมและประพฤติไว้มอ ”

หญิงชราพูดขึ้นว่า “ทำไมประเพณีที่บ้านเมืองของเธอถึง
ได้มีวัฒนธรรมดีเช่นนั้น ทำไมฉันจะได้รู้จักกับบิดามารดาของเธอ
ที่ได้อบรมสั่งสอนเธอได้ดี เหมือนพระเจ้าส่งเธอมาให้เป็นลูก
ฉันเมื่อยามชรา เมื่อลูกอันแท้จริงของฉันเขาต่างไม่สนใจ ฉัน
อยากจะจดหมายไปขอบใจบิดาของเธอ ซึ่งทำให้ฉันมีลูกที่ดียิ่ง
สภาพเรียบร้อยเป็นคนไทย ฉันรักเธอมากและซาบซึ้งถึงคุณ
ความดี คิดว่าเธอเป็นลูกรักของฉันตลอดไป ทำไมประเพณี
ของเธอผิดประเพณีของเรา จะเล่าให้ฟังได้ไหม ”

บุตรชายของผมได้บอกว่า “ชนบธรรมเนียมประเพณี
ของเราชาวไทยมีมาแต่โบราณกาลแล้วว่า ให้บุตรมีความเคารพ
บิดามารดา มีความกตัญญูกตเวทีให้ความเคารพนับถือผู้สูงอายุ
เหมือนญาติสนิท เมื่อจะทำสิ่งใดพอที่จะช่วยเหลือได้ก็ช่วยเหลือ

ด้วยความเคารพ และเต็มใจ ไม่มีความรังเกียจ นี่ถ้าเป็นเมืองไทย พวกบุตรจะต้องมีหน้าที่คอยดูแลเลี้ยงดูบิดามารดา เมื่อวัยชราให้มีความสุข ไม่ให้ได้รับความเดือดร้อนใด ๆ ไม่ให้บิดามารดาในวัยชราต้องว่าเหว่ จะแหวดล้อมไปด้วยบุตรหลาน จะคอยระวังไม่ทำอะไรให้เป็นทีกระทบกระเทือนจิตใจ เราถือว่า บิดามารดาเป็นพระเจ้าของลูก ๆ ”

เมื่อหญิงชราได้ฟังเช่นนั้น ก็ร้องให้พลาญพูดว่า “ ประเพณีของเราไม่สนใจกับคนแก่ เขาปล่อยไว้ให้อยู่ตามยถากรรมตามลำพัง ”

บุตรของผมนั้นก็มีความสงสารขอร้องให้หญิงชราเร่งมีจดหมายไปบอกพวกลูกให้มาพร้อมหน้ากันที่บ้านแก มอกว่ามีเรื่องสำคัญจะปรึกษาหารือด้วย ถ้าพวกลูก ๆ มาถึงก็ขอให้แก้ไขแจงเหตุผลให้ลูก ๆ ช่วยเหลือ หญิงชรานั้นแรก ๆ ก็ไม่ค่อยจะกล้าเขียนจดหมายไปนัดพวกลูก ๆ เพราะเกรงพวกลูก ๆ จะปฏิเสธก็จะได้อาย แต่ทันทันคำวิงวอนและรับรองจากบุตรชายของผมนั้น คนอเมริกันกับคนไทยก็มีจิตใจคล้ายกันที่มีจิตเมตตากรุณา หากชนบทรรมนิยมประเพณีที่ปฏิบัติมานั้น ผิดแผกแตกต่างกัน แต่ก็ปรับปรุงให้เข้ากันได้ในทางที่ดีงาม คิดว่าบุตรชายหญิงของแกผู้มีความรู้คงจะพิจารณาเหตุผล แล้วก็คงจะเห็นดีเห็นงามด้วย

เมื่อหญิงชราได้ฟัง และทนคำอ่อนวอนรบเร้าบุตรชาย
ของผมไม่ไหว ทั้งแกก็มีความเกรงใจรักใคร่เหมือนบุตรในไส้
จึงจำต้องเขียนจดหมายไปบอกพวกลูกหลานตามคำขอร้อง ครั้น
ถึงวันกำหนดนัดพวกลูก ๆ ชายหญิงก็มาขึ้นพร้อมหน้าตามเวลานัด
ไว้ เมื่อบุตรมาพร้อมหน้ากันแล้ว หญิงชราก็พูดขึ้นว่า

“การที่แม่เรียกมาพร้อมหน้ากันนี้เป็นความคิดของนัก
เรียนไทยซึ่งได้ปฏิบัติแม่ คอยปลอบโยนแม่ให้หายจากความ
ว้าเหว และได้เล่าถึงประเพณีของคนไทย บุตรจะต้องรับเลี้ยงดู
บิดามารดาเมื่อยามชรา ไม่ให้ได้รับความอนาทรร้อนใจในบั้น
ปลายของชีวิต แม่เขาจะเป็นคนละชาติกับเรา แต่เขาก็ปฏิบัติ
แม่และช่วยเหลือทุกอย่าง เท่าที่เขาจะช่วยให้ มิได้มีความรังเกียจ
เมื่อเขาเห็นว่าแม่มีรายได้เล็กน้อย ไม่เพียงพอกับรายจ่าย ก็ขอ
ร้องให้แม่มีจดหมายเรียกร้องไปให้พวกลูก ๆ มาพร้อมหน้ากัน
เพื่อจะได้หาทางที่จะช่วยเหลือ ให้แม่พ้นจากความยากลำบาก
เพราะแม่อายุมากแล้ว จะอยู่รบกวนพวกลูก ๆ ไปอีกไม่นานก็จะ
จากไป แม่เองก็เกรงใจพวกลูก ๆ ไม่อยากจะรบกวน ไม่กล้าจะ
จดหมายไปบอก แต่นักเรียนไทยผู้ได้รับเร้าให้แม่จดหมายไป
บอก ทั้งเขาบอกว่าเขารู้จักใจคนอเมริกันดีว่า เป็นคนมีเหตุผล
และศีลธรรมนิสัยคล้ายคนไทย ฉะนั้นแม่จึงกล้าเขียนไปบอกลูก

ให้มานี้แหละเป็นต้นเหตุ ขอให้ลูก ๆ พิจารณาหาทางให้แม่ได้รับความสบายใจในบั้นปลาย เพื่อให้แม่มีชีวิตอยู่ต่อไปได้โดยไม่ยากแค้นเท่านั้นก็พอใจแล้ว ”

พวกลูก ๆ ได้ฟังแม่กล่าวเช่นนั้น ก็มองดูตากัน แล้วก็ขอประชุมตกลง ขอความเห็นกันก่อนว่าควรจะทำอย่างไรดี เมื่อพวกลูก ๆ ของหญิงชราได้ขอความเห็นจากพวกพี่ ๆ น้อง ๆ ต่างก็ลงความเห็น ว่า คนชาติอื่นมีประเพณี คุณธรรม ได้มาช่วยเหลือมารดาทุกอย่างทุกทาง เพื่อให้คนแก่รู้สึกมีชีวิตจิตใจสดใส ซึ่งพวกเราผู้เป็นลูก ๆ ต่างก็ทอดทิ้งมิได้มาดูแลความทุกข์สุขแก่เลย ฉะนั้นต่อไปนี้ขอให้แบ่งหน้าที่ผลัดกันมาเยี่ยมเยียนแก่เดือนละครึ่ง ส่วนการที่จะช่วยค่าครองชีพนั้น ต่างคนต่างตกลงสมัครใจจะออกค่าเลี้ยงดู บางคนที่มีฐานะดีก็ออกเงินเดือนละ ๓๐ ดอลลาร์ และบางคนก็ออกให้เดือนละ ๒๐ ดอลลาร์ เมื่อรวบรวมแล้วหญิงชรา ก็ได้เงินเดือนจากลูก ๆ อีกประมาณเกือบสองร้อยดอลลาร์ต่อเดือน เมื่อได้บวกกับดอกเบี้ยที่ได้จากทางธนาคารและเงินสงเคราะห์คนชรา ก็เกือบสามร้อยดอลลาร์แล้ว

เมื่อพวกลูก ๆ ได้ตกลงกันเป็นที่เรียบร้อยแล้วบอกให้แก่ทราบ หญิงชราได้ใจน่าน้ำตาไหล เพราะแถมมองเห็นอนาคตที่จะ

พ้นความทุกข์ยากลำบาก เทียบกวอดพวกบุตรสาวบุตรชาย แสดง
ความชอบใจชื่นเต้นและมีความยินดี ต่อจากนั้นหญิงชราก็ไม่
ว่าเหว่ เพราะพวกลูกหลานผลัดกันมาเยี่ยมเยียนดูแล ทั้งการเงิน
ก็มีได้ชดสนเหมือนแต่ก่อน บั้นปลายชีวิตก็คล้ายกับชาวไทย
ผู้หนึ่งไม่แห้งแล้ง มีความสดชื่นกว่าแต่ก่อนมาก นับว่านักเรียน
ไทยได้ทำประโยชน์แก่ตัวแกอย่างดียิ่ง

ต่อมาเมื่อปี ๑๙๖๔

บุตรชายของผมนักได้ทำปริญญา

สำเร็จในวิชา BUSINESS ADMINISTRATION, B.SC บุตร
ชายได้จดหมายแจ้งมาถึงผมว่าพวกครูบาอาจารย์ต่างชื่นชมยินดีที่
ได้ทราบข่าวที่แกได้ทำให้หญิงชรา ได้พ้นจากความทุกข์ยาก
ลำบากอย่างหญิงชราทั่ว ๆ ไปในอเมริกามากลายเป็นหญิงชราที่มี
บุตรหลานเอาใจใส่ และทุกคนช่วยค่าเลี้ยงชีพนอกจากเงินที่ได้
จากสงเคราะห์คนชราแล้ว ยังมีพวกลูก ๆ ช่วยเหลือประจำเดือน
ผู้และหญิงชราต่างก็มีความยินดียกย่องถึงผมผู้เป็นบิดา ที่ได้
อบรมให้ความรู้ในประเพณีศีลธรรมแก่บุตร จนได้สร้างกรรมดี
ไว้ทางจิตใจมนุษย์ด้วยชนบประเพณีของไทย จนเป็นที่น่าชื่นชม
ยินดี นี่เป็นต้นเหตุที่ผมไปรับบุตรชายเมื่อได้รับปริญญา และถือ
โอกาสได้ไปเยี่ยมครูบาอาจารย์ ที่ได้รับรักใคร่บุตรชายของผม และ

หญิงชราที่ได้โอศุครวญถึงคุณความดีในตัวบุตรชายของผมอย่างฝัง
จิตใจ ผมได้รับการต้อนรับจากพวกครูบาอาจารย์ของบุตรชาย
ด้วยการมารับที่สนามบิน และมีการเชิญเลี้ยงอาหารและแสดง
ความยินดี แม้แต่พวกลูก ๆ ของหญิงชราต่างก็มาต้อนรับแสดง
ความยินดีกับผมด้วย

สิ่งที่เศร้าใจผมอย่างไม่รู้ลืมในครั้งนั้นก็คือ เมื่อหญิงชรา
พอรู้ว่าผมจะพาบุตรชายกลับเมืองไทย แก่ก็เสียอกเสียใจตัดพ้อ
ร้องไห้รำพันออกมาอย่างหมดสติลืมนึกว่า

“โอ้ นี่จะเอาลูกชายของฉันไปไหน ลูกชายที่เป็นคนไทย
ที่ฉันรักยิ่งชีวิต ถ้าฉันไม่มีลูกชายคนนั้นฉันต้องตายแน่”

แต่เมื่อแกได้สติแกก็แสดงความเสียใจและขอโทษที่แกพูด
อะไรออกมาอย่างไม่รู้ตัว น้ำตาของหญิงชราไหลนองหน้า บุตร
ชายของผมและตัวผมเองก็อดกลั้นน้ำตาไม่ได้ เมื่อได้พยายาม
ปลอบใจแล้วว่า เมื่อกลับไปเมืองไทยแล้ว จะพยายามหาโอกาสมา
เยี่ยมแกอีก จะไม่ยอมลืมแกเป็นอันขาด เมื่อถึงวันที่เราจะออก
เดินทางกลับ ก็มีพวกครูบาอาจารย์ และชาวบ้านต่างก็มีจิตใจ
อันงามได้มาที่สนามบิน หญิงชราอุตส่าห์มาส่ง แต่แสดงความ
เสียอกเสียใจ ร้องไห้อาลัยในตัวบุตรชายของผม เราต้องปลอบ

โยนให้สร้างคลายความเศร้าโศก สัญญาว่าจะส่งข่าวทางจดหมาย
มาถึงแกเดือนละครึ่งเป็นอย่างน้อยตลอดไป ในวันที่ผมเดินทาง
ออกจากอเมริกันนั้น เป็นภาพที่ประทับใจในชีวิตของผมอย่าง
ไม่ลืมตลอดไป จึงอยากจะพูดว่า ALTHOUGH COFFEYVILLE
IS A SMALL TOWN BUT THE PEOPLE HERE ARE
VERY NICE, KIND AND HELPFUL.

นี่แหละ เป็นต้นเหตุทำให้ผมเดินทางไปรับลูกที่อเมริกา
หญิงชราและบุตรชายของผมก็ได้มีจดหมายโต้ตอบส่งข่าวทุกข์สุข
ถึงกันเสมอตลอดมา



๕ มรดกชั้นสุดท้าย



เมื่อสงครามโลกครั้งที่ ๒ สงบลงไม่นานนัก บิดาของข้าพเจ้าได้ถึงแก่กรรมลง เป็นเหตุสำคัญที่ทำให้ฐานะครอบครัวขาดรายได้ลงอย่างกระทันหัน และนับเป็นก้าวแรกที่คุณแม่และข้าพเจ้าต้องรับผิดชอบ และดิ้นรนต่อสู้เพื่อกำรงอยู่ของครอบครัว คุณแม่ได้พยายามทำการค้าขายเล็กๆ น้อยๆ เพื่อค่าครองชีพและส่งเสียให้น้องๆ เล่าเรียน และโดยเหตุนี้เองที่ข้าพเจ้าต้องหยุดชะงักการเล่าเรียน แสวงหางานทำเพื่อเอารายได้มาช่วยแม่เป็นค่าใช้จ่ายและส่งเสียให้น้องได้เล่าเรียนต่อไป

ชีวิตของข้าพเจ้าได้เริ่มต้น ข้าพเจ้าหมายถึงการเริ่มต้นเข้าสู่กับสภาสีลาของชีวิตในอันที่จะบุกเบิกต่อไป เพื่ออนาคตอันอันรุ่งเรืองแจ่มใส ซึ่งทุกคนหวังและปรารถนา เมื่ออายุของข้าพเจ้าได้ ๒๐ ปี แม้ว่าจะยังเป็นเด็กไม่พ้นวัยศึกษา แต่ความจำเป็นในเรื่องฐานะของครอบครัวบังคับให้ข้าพเจ้าต้องกระเสือกกระสนหารายได้มาช่วยเหลือทางบ้าน โปรดทราบว่าครอบครัวของข้าพเจ้ามียอดด้วยกัน ๔ ชีวิต คือ มารดาของข้าพเจ้า ๑ ตัวข้า-

พเจ้า ๑ กับน้องชายซึ่งกำลังอยู่ในวัยเล่าเรียนอีก ๑ คนเท่านั้น
เราทั้ง ๔ อาศัยอยู่ในบ้านหลังเล็ก ซึ่งปลูกอยู่ในที่ดินของเราเอง
อันเป็นสมบัติที่คุณพ่อสร้างสมไว้ให้

ต่อมาข้าพเจ้าได้งานทำที่สำนักงานแห่งหนึ่ง ก่อนที่จะ
ได้เข้าประจำทำงาน ณ สำนักงานแห่งนี้ ข้าพเจ้าได้ตั้งสัจจะไว้ในใจว่า
จะปฏิบัติงานให้ดีที่สุดเต็มความสามารถ จะขยันหมั่นเพียรใน
หน้าที่การงาน และตั้งอยู่ในความซื่อสัตย์สุจริตด้วยสัจจะทั้ง ๓
ประการนี้ ข้าพเจ้าแน่ใจว่าจะเป็นทางช่วยให้ได้รับความเจริญ
ก้าวหน้าต่อไปในอนาคต เมื่อได้เข้าทำงานแล้ว ข้าพเจ้าได้พยายาม
ปฏิบัติตนตามอุดมคติที่ตั้งไว้โดยเคร่งครัดงานทุกสิ่งที่สามารถ
ทำได้โดยไม่ผิดระเบียบข้อบังคับ ไม่ว่าจะเป็นต่อหน้าหรือลับหลัง
นายจ้าง ข้าพเจ้าทุ่มเททั้งกำลังกายกำลังใจ ทำด้วยความอุสาหะ
มานะไม่ผิดแผกจากกันเลย มีเพื่อนร่วมงานอีกหลายคนซึ่งสังเกต
ได้ว่า เมื่อต่อหน้านายจ้างเขาทำงานด้วยความขยันขันแข็ง พอ
นายพันไปแล้วก็วางมือคุยกัน บางทีก็นินทาตำหนิตติเตียนคนอื่น
หรือเพื่อนร่วมงานด้วยกัน ที่สุดบางครั้งก็เลยเอานายจ้างมานินทา
ดกกันให้สนใสสนพุงไปเลย

ข้าพเจ้าทำงานอยู่ที่นี่ไม่นานนัก ก็รู้สึกตัวว่าเริ่มอยู่ใน
ความสนใจของนายจ้าง บางครั้งสังเกตได้ว่า สายตาที่จ้องมอง

ข้าพเจ้านั้นแฝงไว้ด้วยความเมตตาปราณี และเคยได้ยินโดยบังเอิญ ขณะที่ท่านสนทนาอยู่กับเพื่อนฝูงเป็นการชมเชยข้าพเจ้าว่า “เด็กคนนั้นมันเอาด้น” ข้าพเจ้าสารภาพว่า เพียงถ้อยคำเท่านั้นมันมีความหมายสำหรับข้าพเจ้ายิ่งนัก ทำให้เกิดภาคภูมิใจและดีใจอย่างยิ่งกว่าได้บำเหน็จรางวัล เพราะอย่างน้อยก็หมายความว่า สัจจะของข้าพเจ้าได้ส่งผลสะท้อนอย่างทันตาเห็น โดยปกติคนงานทุกคนเรียกนายจ้างฉันว่า “นาย” ฉะนั้นต่อไปนี้ ข้าพเจ้าขอใช้สรรพนามของท่านว่านายในที่ทุกแห่ง

ต่อมาอีกประมาณ ๑ ปี ข้าพเจ้าต้องมีความจำเป็นขอลาออกจากงานแห่งนี้ด้วยความเสียดายและอาลัยอาวรณ์อย่างยิ่ง แต่ทว่าเป็นสิ่งที่ข้าพเจ้าหลีกเลี่ยงไม่ได้ เพราะจะต้องเข้ารับราชการทหารเป็นการรับใช้ชาติ นับว่ามีความสำคัญเหนือสิ่งอื่น เมื่อวันที่ข้าพเจ้าไปลานายนั้น จำได้ว่าสีหน้าของท่านเผือดลงเล็กน้อย และแสดงความเสียใจที่ข้าพเจ้าต้องจากไป แต่แล้วท่านก็แสดงความยินดีที่ข้าพเจ้าจากไปเพื่อรับใช้ชาติ ตามหน้าที่ของลูกผู้ชายที่สุดนายได้ส่งจ่ายเงินเดือนในเดือนนั้น ซึ่งยังทำไม่ครบให้เต็มตามจำนวน และยังส่งจ่ายพิเศษเพิ่มให้อีก ๓ เดือน นั้นข้าพเจ้าถือว่าเป็นบำเหน็จ ที่นายให้แก่ข้าพเจ้าด้วยความกรุณาปราณี

โดยแท้ ข้าพเจ้ากราบขอขอบคุณด้วยความรู้สึกอันเปี่ยมล้นด้วย
กตัญญูกตเวทีต่อเมตตาจิตของท่าน

อย่างไรก็ตาม วิถีชีวิตของข้าพเจ้าและครอบครัวในระยะ
นี้ต้องนับว่าอยู่ในลักษณะ ลุ่ม ๆ ดอน ๆ ไม่ราบรื่นนักรายได้ของ
ข้าพเจ้าที่เคยช่วยมารดาต้องขาดหายไป ทั้งจำนวนนับว่ามากพอ
สำหรับฐานะอย่างเรา ทำให้การใช้จ่ายทางบ้านผดเคืองตลอด
จนน้องอีก ๒ คนซึ่งกำลังเรียนต้องพลอยได้รับความลำบากไปด้วย
โดยเหตุนี้เอง คุณแม่จึงต้องทำงานมากขึ้นอีก ต้องลำบากตราก
ตรำไม่เห็นแก่เหน็ดเหนื่อย เพื่อหารายได้มาจุนเจือให้พอค่า
ใช้จ่าย โดยเฉพาะอย่างยิ่งเพื่อให้การศึกษาของน้อง ๒ คน ได้
ดำเนินต่อไปอย่างตลอดรอดฝั่งกระนั้นก็ดี เคราะห์กรรมไม่เคย
ปราณีแก่ผู้ใด ไม่ว่าจะเป็นคนชั่วร้ายหรือบริสุทธิ์ เพราะว่า
ตราบใดที่โลกนี้ยังเป็นโลกที่หนาทึบไปด้วย ความทุกข์ ความไม่
เที่ยงแท้แน่นอนอน ตราบนั้นแต่ละชีวิตของบุคคล ก็ย่อมประสบ
กับความผันแปรของชีวิตอยู่เสมออย่างหลีกเลี่ยงไม่ได้

เพราะปรากฏว่า เมื่อข้าพเจ้ารับราชการทหารได้เกือบ
ครบปี มารดาของข้าพเจ้าได้ล้มเจ็บลง เนื่องจากต้องตรากตรำ
ทำงานแทบไม่มีเวลาพักผ่อน ประกอบด้วยสังขารอันร่วงโรยด้วย
วัยชรา อาการบวดยของคุณแม่ค่อนข้างหนักข้าพเจ้าเป็นห่วงท่าน

อย่างยิ่งเพราะท่านเสมือนพระของเราสามพี่น้อง มีท่านเป็นสุดท้าย
 รักทเคารพเพียงผู้เดียวเท่านั้น ข้าพเจ้าก็ขออนุญาตลาต่อผู้บังคับ
 บัญชาเพื่อพยาบาลมารดาได้รีบตรงไปบ้านทันที เราต้องจ่าย
 ค่ายาค่าหมอเป็นเงินจำนวนมาก และข้าพเจ้าจะอยู่พยาบาลท่าน
 นานนักก็ได้ เนื่องด้วยกำหนดที่ได้รับอนุญาตให้ลา มีเวลา
 จำกัด ประกอบกับมีราชการต้องปฏิบัติเป็นประจำ

ขณะที่อยู่ในกรมทหาร ข้าพเจ้ามีแต่ความกังวลใจใน
 อาการป่วยของมารดา และในทุนทรัพย์ที่จะต้องใช้จ่ายในการ
 รักษาพยาบาลไม่เป็นอันกินอันนอน ฐานะความเป็นอยู่ของเรา
 ไม่มั่งมี ในขณะที่เงินทองที่ได้ต่อสู้สำหรับรวบรวมเก็บหอมรอมริบ
 ไว้ได้เล็กน้อยค่อย ๆ หมดไป หมดไปจนกระทั่งสิ่งของที่มีค่า
 ในบ้านก็แทบไม่มีอะไรเหลือ ที่ยังเห็นอยู่เป็นชิ้นสำคัญชิ้นสุดท้าย
 ก็คือที่ดินแปลงเล็กพร้อมด้วยตัวบ้าน ที่เราอาศัยอยู่เท่านั้น แต่
 เมื่อถึงคราวจำเป็นไม่มีทางอื่นที่จะได้เงินมา เพื่อสนองพระเดช
 พระคุณมารดาแล้ว เราก็จำเป็นต้องกระทำ นั่นคือการเอาบ้าน
 ของเราจำนอง เพื่อเอาเงินมาใช้จ่ายรักษาใช้ท่านผู้บังเกิดเกล้า
 ของเรา หลังจากได้ปรึกษาหารือกันในระหว่างพี่น้องเห็นตกลง
 กันแล้ว ข้าพเจ้าก็ไปติดต่อกับนายหน้าซื้อขายจำนองบ้านและ
 ที่ดิน เมื่อปรากฏว่ามีผู้สนใจจึงนำเอาโฉนดที่ดินพร้อมทั้งแจ้ง

ความจำนง ในจำนวนเงินที่ต้องการให้ทราบ เมื่อผู้ซื้อได้ตรวจดู
โฉนดและเห็นภาพบ้านแล้วก็มี ความพอใจ แต่มีข้อขัดข้องที่จะไม่
รับทำจำนอง เพราะเขาไม่ปรารถนาจะต้องให้เกิดเป็นความฟ้อง
ร้องเพื่อขอโอนกรรมสิทธิ์เมื่อถึงคราวขาดอายุจำนองจะรับได้ก็แต่
วิธขายฝากเท่านั้น นอกจากนั้นท่านผู้ซอกซ์แจ้งวิธีการต่าง ๆ ที่
เกี่ยวกับการขายฝากที่ดินบ้านช่อง มีค่าปากถูงค่าดอกเบี้ย ค่าโอน
ค่านายหน้าเป็นต้น เมื่อคำนวณดูแล้วเป็นค่าใช้จ่ายสูงมากพอค
ข้าพเจ้ายังไม่สามารถที่จะตกลงใจอย่างไรได้ขณะนั้น จึงต้อง
ขอผิดท่านเจ้าของเงิน หรือผู้ซื้อไปตรึกตรองดูก่อนแล้วจะแจ้ง
ให้ทราบภายหลัง

ข้าพเจ้าติดต่อผู้ซอรายอื่น ๆ อีกหลายแห่ง แต่ละแห่ง
ปรากฏว่าจำนวนเงินที่จะต้องจ่ายต้องเสียนั้นไม่ผิดกว่ากันเท่าใด
แต่เมื่อต้องเห็นมารดาทนรับทุกขเวทนา อันเกิดจากความป่วยไข้
เป็นการทรมานและบีบคั้นจิตใจข้าพเจ้าอยู่ทุกวัน จึงคิดจะตกลง
แต่มาฉุกคิดถึงความสำคัญประการหนึ่งว่า ในหน้าโฉนดนั้น
ชื่อเจ้าของกรรมสิทธิ์ยังเป็นชื่อของมารดา ทำให้ข้าพเจ้าต้องหยุด
ชะงักท้อใจทันที เพราะการทำสัญญาซื้อขายหรือโอนกรรมสิทธิ์
นั้นจะต้องให้ท่านลงนามในใบมอบฉันทะให้ข้าพเจ้าจัดการแทน
จึงลำบากใจเพราะท่านกำลังป่วยมีอาการหนักมากอยู่ ถ้าหาก

ทราบว่า เราจะต้องนำเอาบ้านและที่ดินที่เหลืออยู่เป็นสมบัติ
 ชนสุดท้ายไปขายเสียแล้ว ความบ่วยไขคงจะกำเริบเหลือกำลัง
 ที่จะเยียวยาได้ ข้าพเจ้าคะเนว่าท่านคงไม่ยอมขายและไม่ยอม
 ให้รักษาด้วยเงินที่ขายบ้านอย่างแน่ ๆ จะมีอยู่ทางเดียวก็คือ ผู้ซื้อ
 จะต้องยอมรับซื้อฝากไว้โดยไม่ต้องมีการโอนกรรมสิทธิ์ก่อน แต่
 จะมีใครที่จะใจกว้างขวางพอยอมรับซื้อโดยวิธีนี้ ข้าพเจ้าอัป
 ภูสกว่าบรรยาการรอบตัวมีแต่ความมั่งคั่งและสิ้นหวัง สิ่งทีเรีย
 วกความทุกข์ยากของชีวิตหรือความคับแค้นใจอย่างสาหัส ข้าพเจ้า
 เพิ่งประสพรูสรสชาติในครั้งเอง ข้าพเจ้าหาทางออกเรื่องที่จะหา
 เงินมาใช้รักษาไข้มารดาผู้บังเกิดเกล้าด้วยวิธีต่าง ๆ แต่แล้วก็มอง
 เห็นแต่ความล้มเหลว มีแต่ความเศร้าหมองและทุกข์ระทม

— — — แต่แล้วในขณะที่ข้าพเจ้ากำลังตกอยู่ในความ
 มืดแปดด้าน ในบัดดลราวกับปาฏิหาริย์เหมือนมีสิ่งหนึ่งมาบรร
 ดาลใจให้นึกถึงคำว่า “นาย” นายผู้ซึ่งเคยเป็นนายจ้างของข้าพเจ้า
 ผู้ซึ่งเคยออกปากว่าข้าพเจ้าเป็นเด็กเอาถ่าน นายผู้นั้นคงจะเป็น
 ที่พึ่งในยามอัปจนได้กระมัง ข้าพเจ้ารู้สึกโลดใจขึ้นมาทันที
 เกิดความหวังแล้ว — — — แต่ความคิดที่เพิ่งตอกตใจนั้นต้องปล้น
 ชะงักลงอีกเมื่อนึกได้ว่า ไม่เคยเห็นนายรับจ้างนำที่ดินหรือ
 สิ่งใดเพื่อเอาดอกเบยเลย — — — ข้าพเจ้าจะทำมันใดดี เมื่อเกิด

ความรู้สึกอันลงเลใจขึ้นมาเช่นนั้น ในที่สุดไม่เห็นว่ามีทางออก
ทางใดจะดีไปกว่านี้ ข้าพเจ้าก็ต้องตกลงใจยอมเสี่ยงดูเป็นความ
หวังทางเดียวที่มีอยู่เป็นประการสุดท้ายแล้ว

เมื่อข้าพเจ้าได้รับอนุญาตให้ลาจากท่านผู้บังคับบัญชาที่
กรมทหารแล้ว ก็รีบตรงไปหานายเก่าของข้าพเจ้าพร้อมด้วยโฉนด
ที่ดิน ปรากฏว่าท่านกำลังว่างไม่มีแขก อยู่ในห้องส่วนตัวแต่ลำพัง
ข้าพเจ้าพยายามทำจิตใจให้สงบระงับความตื่นเต้น เข้าไปขอ
อนุญาตพบกับท่านเป็นการส่วนตัวเมื่อได้รับอนุญาตแล้วข้าพเจ้าก็
เข้าไปหา แสดงกิริยาการวะและนอบน้อมต่อท่านเหมือนอย่างเคย

“เป็นอย่างไบบ้าง สบายดีหรือ เธอมีอะไรจะให้ฉันช่วย
ไบบ้าง” นั่นเป็นประโยคแรกที่นายกล่าวแก่ข้าพเจ้า

เป็นที่น่าประหลาด เพราะถ้อยคำที่กล่าวออกมาเสมือน
หนึ่งท่านได้อ่าน และรู้จักใจข้าพเจ้าอย่างทะลุปรุโปร่งทำให้
ข้าพเจ้าเกิดความหวังคลายประหม่าลง แล้วข้าพเจ้าก็สนใจเริ่ม
เรื่องข้าพเจ้าตรงไปตรงมา

ท่านนั่งฟังเหตุการณ์ที่ข้าพเจ้าเล่าถึงความจำเป็น และ
ความคับแค้นหมดทางตนรันทที่จะหาเงินมาใช้จ่ายรักษามารดาด้วย
ความสนใจเมื่อข้าพเจ้าระบายเรื่องให้ท่านฟังโดยละเอียดจบแล้ว
ก็รู้สึกโล่งใจผ่านพ้นอุปสรรคไปได้ประหนึ่ง แต่ก็ยังอดตำหนิ

ตนเองไม่ได้ที่ในบางข้อ บางตอนข้าพเจ้ายังไม่สิ้นความประหม่า และไม่เคยชินต่อการอ้อนวอนขอเรื่องการเงินกับใครมาก่อน จึงทำให้พูดผิด ๆ ถูก ๆ แม้กระนั้นสังเกตเห็นได้ว่า ท่านมีความเข้าใจ เรื่องของข้าพเจ้าดี

นายเน่งทริกตรองอยู่สักครู่หนึ่งก็กล่าวว่า

“เออเกิด จันทกลองใจจะให้ความช่วยเหลือเธอตามที่ ต้องการ และฉันไม่คิดว่าจะต้องจำเป็นไปโอนที่เกษตรอย่างผู้อื่น เขาทำกัน เพราะมันอาจจะเป็นเหตุกระเทือนใจมารดาของเธอ อย่างเธอว่า เธอแต่เพียงว่า เธอทำสัญญาคุ้มเงินฉบับเดียว แล้ว เธอโน่นต้นเป็นประกัน ส่วนดอกเบี่ยก็คิดกันตามกฎหมายก็แล้ว กันเธอก็คงรู้ว่าฉันไม่เคยรับจ่านำจ่านองของใครมาก่อนเลย แต่ สำหรับเธอฉันจะช่วย เพราะฉันเห็นว่าเธอเป็นผู้มีกตัญญูทเวที และประวัติของเธอไม่เคยเป็นคนเหลวไหล”

ข้าพเจ้านำตาลอดด้วยความตื้นตันใจ เพราะอุปสรรค อันใหญ่หลวงดุจทิวเมฆหมื่น ที่เข้าครอบงำชีวิตของข้าพเจ้าให้จม ลงในความมืดได้สูญสิ้นไปในฉบับพลันทันที ข้าพเจ้าได้พบแสง-สว่างอีกครั้งหนึ่งจากเมตตาจิตของนายผู้เป็นเสมือนหนึ่งเทพเจ้าที่ กรุณามายกเอาความทุกข์ออกจากอก ข้าพเจ้ากราบท่านแล้ว กราบท่านอีกด้วยความปลาบปลื้มใจ และรู้สึกซาบซึ้งในพระคุณ

อย่างจริงใจ ต่อมาไม่ช้าก็ได้รับเงินตามจำนวนตามที่ข้าพเจ้าต้องการ ไม่ได้มีการระบุงูเงื่อนไขผูกมัดแต่อย่างใด ข้าพเจ้าก็มอบโฉนดที่ดินไว้กับสัญญาตามที่ได้ตกลง ในสัญญาก็ไม่มีกำหนดว่า จะต้องไถ่ถอนคืนเมื่อใด หวังยังทำให้ข้าพเจ้ารู้สึกซาบซึ้งในพระคุณของนายอย่างสุดคณนา

“เงิน” บรรดาลให้ไต่ยาตามใบสั่งแพทย์ ได้อาหารที่ควรแก่การบำรุงบ่วยอย่างถูกต้อง เงินที่ได้จากนายเก่าของข้าพเจ้าสามารถช่วยบำบัดให้มารดาค่อย ๆ หายป่วยในเวลาอันไม่ช้านานนัก

ข้าพเจ้าคอยรอโอกาสให้มารดาได้พักผ่อนจากอาการป่วย จนเห็นแน่ใจว่าหายเป็นปกติดีแล้ว จึงได้เรียนให้ท่านทราบเรื่องที่น่าเอาโฉนดที่บ้านไปทำจำนองกู้เงินจากนายเก่ามาใช้จ่ายพยาบาลท่าน และได้ให้คำมั่นสัญญาต่อท่านว่าเมื่อข้าพเจ้าพ้นจากรับราชการทหารแล้ว จะจัดการหางานทำเพื่อนำเอาเงินไปไถ่ถอนคืน ท่านก็ไม่ว่าอะไร ในจำนวนเงินที่ได้มาจากการกู้ยืมนี้ เมื่อใช้จ่ายเป็นค่ายา ค่าหมอและการอื่น ๆ แล้ว ยังคงมีเหลืออยู่อีกจำนวนหนึ่ง ข้าพเจ้าตั้งใจว่าจะเอาเงินจำนวนนี้ไปลงทุนทำกิจการค้าเพื่อให้เกิดกำไรแต่ก็ยังลังเลใจอยู่ไม่อาจทำสิ่งใดเป็นการเสียงคิดว่าจะรอโอกาสหาทางต่อไปก่อน พอดวันหนึ่งมีเพื่อนของ

ข้าพเจ้าผู้หนึ่งมาหาด้วยอาการรอนรน บอกว่าตัวเขากำลังเข้าที่
 อับจนหมดทางที่จะพึ่งใครได้แล้ว เนื่องจากได้เอาเงินที่อยู่ใน
 ความรับผิดชอบในหน้าที่การงานไปใช้ และกำลังจะถูกสำรวจ
 บัญชี ถ้าหากถูกตรวจพบว่า เงินที่อยู่ในความรับผิดชอบขาด
 หายไป ก็ต้องได้รับโทษถึงจำคุก อย่างสถานเบาก็คือ “ไล่ออก”
 ข้าพเจ้าถามว่าเงินจำนวนนั้นเอาไปใช้ทำอะไร ก็ได้รับคำตอบว่า
 หงบุตรและภรรยาเกิดป่วยพร้อมกัน จำเป็นอย่างยิ่งที่จะต้อง
 แกบปัญหาเรื่องอาการป่วยของบุตรและภรรยาอันเป็นสุดทรมาน แม้
 ว่าจะเป็นการเสี่ยงอันตราย ก็จำต้องยอม ข้าพเจ้ารู้สึกสงสาร
 จับใจ เริ่มคิดถึงตัวเองเมื่อไม่นานมานี้ข้าพเจ้าต้องประสบกับ
 ความอับจน มีทุกข์แสนสาหัสด้วยเรื่องเจ็บไข้ รสชาติของความ
 ทุกข์ทรมานหม่นหมอง ยังไม่เลื่อนไปจากความจำ จึงตกลงให้ความ
 ช่วยเหลือโดยเจียดเงินจำนวนหนึ่ง จากที่มีเหลืออยู่นั้นให้เอาไป
 แก่ขัดพลาถก่อน แล้วเพื่อนผู้นั้นก็อาลาจากไปด้วยความรู้สึกเบื่ก-
 บานใจ คล้ายกับที่ข้าพเจ้าเคยรู้สึกมาแล้ว เมื่อได้รับความกรุณา
 จากนายเก่าผู้มีใจอารี

เมื่อข้าพเจ้ารับราชการทหารจนครบกำหนด ก็ได้รับการ
 ปลดปล่อยออกเป็นทหารกองหนุน ข้าพเจ้าก็รีบไปหานาย เมื่อ
 เห็นข้าพเจ้ากลับมาหาด้วยความยินดีมาก รับให้ข้าพเจ้าเข้าทำงาน

ต่อไป แม้ว่าขณะนั้นยังไม่มีตำแหน่งว่าง ท่านก็ยังมีใจเมตตา
รับข้าพเจ้าไว้ทำงาน ในการเข้าทำงานครั้งนั้น นายเรียกตัว
ข้าพเจ้าเข้าไปรับใช้ในห้องส่วนตัวบ่อย ๆ ซึ่งบางครั้งให้พิมพ์
หนังสือ บางครั้งเมื่อเลขานุการของท่านไม่ว่าง ข้าพเจ้าก็ได้รับ
คำสั่งให้ทำหน้าที่แทน ข้าพเจ้าทำงานด้วยความตั้งใจและยึดมั่น
ในจริยวัตรเหมือนเดิม ไม่ยอมเอาเวลาของงานไปทำธุรกิจส่วน
ตัวเองหรือของผู้ใด มีบางคราวข้าพเจ้ามีอาการบวดยเล็กน้อยก็
พยายามอดทน ไม่ยอมลาป่วย บางวันนายสังเกตเห็นว่าข้าพเจ้า
มีอาการไข้ เรียกเข้าไปถาม ข้าพเจ้าเรียนนายว่า ข้าพเจ้ามี
อาการผิดปกติเพียงเล็กน้อยเท่านั้น พอยังทำงานได้ แต่นาย
ไม่ยอมสั่งให้ข้าพเจ้ารีบไปหาแพทย์เพื่อรับการตรวจรักษา และ
มีคำสั่งเป็นเชิงบังคับให้ข้าพเจ้าปฏิบัติตามโดยดี และให้ลาหยุด
พักผ่อนได้ตามคำสั่งของนายแพทย์ หลังจากเข้าทำงานเวลาผ่านไป
ไปอีกประมาณ ๖ เดือน ข้าพเจ้าปรึกษากับมารดาและน้อง ๆ ว่า
เงินที่เหลืออยู่ครึ่งหนึ่งของจำนวนที่ขอกู้มา ซึ่งในขั้นแรกตั้งใจ
ว่าจะเอาไปทำการค้ำนั้น บัดนี้ยังไม่ได้ตกลงใจว่าจะทำประโยชน์
ในทางใด จึงควรจะนำส่งคืนนายเสียก่อน เพื่อเป็นการลด
จำนวนเงินต้นที่ขอกู้มา ดอกเบี้ยจะได้ลดลงด้วยดีกว่าจะเก็บไว้

เฉย ๆ อนึ่งตั้งแต่ข้าพเจ้าได้รับเงินจากนายมาแล้วก็ได้ส่งดอกเบี้ย
ตามกฎหมายที่ตกลงไว้ให้นายทุกเดือนโดยไม่เคยขาดเลย ตลอด
จนเมื่อเข้าทำงานกับนายก็ไม่เคยนำส่งให้คลาดเคลื่อนเวลา นาย
ก็ไม่เคยทวงถาม หรือคิดหักเงินเดือนของข้าพเจ้าไว้ก่อนเลย
ดังนั้น เมื่อท่านเห็นข้าพเจ้านำเงินที่เหลือจากใช้จ่ายรักษามารดา
ส่งคนครึ่งหนึ่งก่อน ท่านก็ถามว่า ข้าพเจ้าหมดความจำเป็น
ที่จะใช้แล้วหรือ ข้าพเจ้าเรียนท่านว่า บัดนี้ข้าพเจ้าหมดความ
จำเป็นแล้ว ถ้าจำเป็นเมื่อใดก็จะกราบเรียนขอความกรุณาอีก
ท่านก็ยมด้วยความเมตตา นำเอาใบสัญญาภูมามานี้ที่กล่อกหลังว่า
ได้รับใช้หนี้ผ่อนเงินต้นแล้วครึ่งหนึ่ง

ข้าพเจ้าจำได้ว่าวันเวลาได้ผ่านต่อมาบ้างก็แล้ว ผ่าน
ปีที่ ๒ ก็ตาม ข้าพเจ้ายังก่อให้ศึตนเองให้กับงานของนายด้วย
ความอุตสาหะ ขยันขันแข็ง ซึ่งข้าพเจ้าไม่เคยวิตกกังวลว่าใคร
จะเห็นจะทราบหรือไม่ ข้าพเจ้าดำเนินกิจการในหน้าที่ของข้าพ-
เจ้าเสมอตลอดมา และในระยะ ๒ ปีนี้เอง บรรดาเพื่อนร่วมงาน
หลายคนต่างก็ได้รับเงินเดือนขึ้น แต่เป็นที่น่าประหลาดใจแก่
บุคคลเหล่านั้นที่ได้ทราบว่า ข้าพเจ้าไม่ได้รับเงินเดือนขึ้นอย่าง
คนอื่น ๆ ทั้ง ๆ ที่ประจักษ์แจ้งอยู่ว่าข้าพเจ้าปฏิบัติงานอย่างดีที่สุด
เพื่อนร่วมงานบางคนที่เคยมีใจอิจฉาริษยาข้าพเจ้า ในกรณีนี้

นายแสดงความเมตตาปราณีเป็นพิเศษ เรียกใช้สอยอย่างใกล้ชิด
ก็พากันคลายหายจากการรู้สึกขมขื่นมาเป็นความรู้สึกเมตตาสงสาร
แทน ในการที่ข้าพเจ้าไม่ได้รับเงินเดือนชนเหมือนคนอื่นๆ
แท้จริงในจิตใจของข้าพเจ้ามิได้รู้สึกเสียใจ หรือผิดหวังแต่ประ-
การใด เพราะข้าพเจ้าแน่ใจอยู่เสมอว่านายมีความรักใคร่ เมตตา
สงสารข้าพเจ้าเป็นพิเศษ เคยให้ความอุปการะมากพออยู่แล้ว
ข้าพเจ้ายกย่องท่านเสมือนหนึ่งผู้ประหนึ่งบิดาของข้าพเจ้าเอง
ข้าพเจ้าใช้เหตุผลเหล่านั้นส่งเสริมกำลังใจมิให้เกิดความท้อถอยต่อ
การงานข้าพเจ้าไม่ตำหนิหรือนินทาไม่ว่าเรื่องอะไรทั้งนั้น และ
ทำนองเดียวกัน ข้าพเจ้ามิได้นำเรื่องซึ่งคนอื่นนินทาไปเสนอเพื่อ
หาความชอบ โดยคิดเสียว่าบุคคลเหล่านั้นกระทำไปด้วยความ
โง่เขลา เบาปัญญา นายต้องมีสติปัญญาดีพอที่จะรู้ว่าใครดีใคร
ชั่ว มิฉะนั้นคงปกครองคนจำนวนมากให้เป็นระเบียบมิได้ ถ้า
หากข้าพเจ้านำความไปฟ้อง แน่นอนเหลือเกินที่ข้าพเจ้าจะต้อง
มีศัตรู และยังไปกว้านนครบครัวของผู้ที่ถูกฟ้องมิได้รู้เห็นด้วย
ก็อาจพลอยได้รับเคราะห์ในการกระทำของข้าพเจ้า จึงสงบใจ
ปฏิบัติแต่งงานในหน้าที่ของข้าพเจ้าอย่างเดียว

วันหนึ่งนายเรียกข้าพเจ้าเข้าไปในห้องส่วนตัว สั่งให้
ทำงานพิมพ์หนังสือพิเศษด่วน ขณะที่กำลังพิมพ์หนังสืออยู่ นาย

บอกข้าพเจ้าว่าจะออกไปทำธุระกิจนอกสถานที่ ให้ข้าพเจ้าอยู่ทำงานในห้องแต่ผู้เดียว แล้วนายก็ปลดเสื้อนอกจากขอแขวนเสื้อออกมาห้อยไว้ที่ไหล่แล้วก็เดินออกไป ข้าพเจ้าก็พิมพ์ — — ในทันใดนั้นก็เหลือบสายตาไปเห็นที่ริมประตู ทางออกที่นายเพิ่งเดินออกไปเมื่อสักครู่ มีช่องหนึ่งสอบรรจุธนบัตรตกอยู่ ข้าพเจ้ามองเห็นก็เข้าใจทันทีว่าเป็นของนายทำตกไว้ จึงเก็บซองธนบัตรนั้นมาวางไว้ที่โต๊ะทำงานของนาย กระทั่งบ่ายนายกลับมาเห็นข้าพเจ้ายังนั่งพิมพ์หนังสืออยู่ก็ถามว่า ยังไม่ออกไปหาอาหารรับประทานหรือ ข้าพเจ้าเรียนตอบว่า งานพิมพ์หนังสือยังไม่เสร็จ นายเลยไล่ให้ข้าพเจ้าออกไปรับประทานอาหารกลางวันเสียก่อน ข้าพเจ้ารับประทานอาหารแล้วก็กลับเข้าไปทำงานต่อ เห็นนายนั่งทำงานอยู่ที่โต๊ะของท่าน นายแสดงความชอบใจที่ข้าพเจ้าช่วยเก็บซองธนบัตรไว้ให้ และบอกว่าไม่นึกว่าจะได้คืน เพราะเข้าใจว่าตกหายข้างนอกสำนักงาน ทั้งวันนั้นก็เดินไปในสถานที่หลายแห่งในห้องสำเพ็ง ไม่ทราบว่าจะทำตกที่ใด จึงเข้าใจว่าสูญหายเสียแล้ว ข้าพเจ้าเพียงแต่รู้สึกสบายใจที่ได้ปฏิบัติตนเป็นประโยชน์และซื่อสัตย์ต่อผู้มีพระคุณ

ต่อจากนั้นไม่นาน โดยมีได้คาดฝันมาก่อน นายได้ประสบอาการบวดยหนักลงอย่างกะทันหัน ข้าพเจ้าได้รับทราบด้วย

ความกระวนกระวายใจเป็นอย่างยิ่ง ข้าพเจ้าไม่มีความสบายเลย เมื่อทราบข่าว พยายามไปถึงที่บ้าน ก็มีได้รับอนุญาตให้เข้าเยี่ยมได้ เพราะแพทย์ห้ามเยี่ยม และคนในบ้านก็คอยระมัดระวังมิให้ผู้ใดเข้าเยี่ยมหรือทำความรบกวนผู้ป่วยได้ ข้าพเจ้าต้องกลับบ้านด้วยความเป็นห่วงและผิดหวัง เกิดวิตกไปหลายอย่างหลายประการว่า ถ้าหากสิ้นนายใจอารยณแล้ว ข้าพเจ้าคงลำบากแน่ ไม่แต่ในเรื่องงานยังมีเรื่องโน่นที่บ้านซึ่งยังค้างการจ้างอยู่อยู่กับท่าน ถ้าผู้ที่ได้รับมรดกจากท่านไม่มีใจเมตตาอารีเหมือนกับที่นายมีต่อข้าพเจ้า เขาก็จะต้องเร่งไถ่ถอนคืนเป็นแน่ ข้าพเจ้าหนักใจก็เพราะเงินจำนวนที่ยังค้างอยู่อีกครึ่งหนึ่ง ข้าพเจ้าได้ยืมให้เพื่อนไปส่วนหนึ่ง ส่วนหนึ่งคงใช้จ่ายในการบวชของมารดา บังเกิดเกล้าและการเรียนของน้องๆ ในยามข้าพเจ้าไปรับใช้ชาติ จึงยังเก็บเงินไม่ได้เท่าใดนัก ถ้าหากข้าพเจ้าถูกเร่งรัดให้ใช้หนี้ในเวลาเช่นนั้น ไม่ทราบว่าจะหันหน้าไปพึ่งใครได้เงินก้อนนั้นจากที่ไหนอีก

วันหนึ่ง ขณะที่ข้าพเจ้ากำลังทำงานอยู่ด้วยความเศร้าใจ และคอยสดับตรับฟังอาการของนายอยู่ ได้ทราบแต่ว่าอาการของท่านไม่ดีขึ้นเลย ข้าพเจ้ามีความเศร้าหมองและทุกข์ร้อนราวกับว่าบิดาบังเกิดเกล้าของข้าพเจ้ากำลังบวชหนัก แต่ในขณะที่เฝ้า

รอคอยข่าวคราวของนายตนเอง มีผู้โทรศัพท์จากบ้านนายสั่งให้
ข้าพเจ้ารีบไปเยี่ยมนาย เนื่องจากนายต้องการพบตัว ข้าพเจ้า
แทบจะโลดออกไปด้วยความดีใจที่จะได้พบนาย เพราะได้เวียน
ไปเยี่ยมมาหลายครั้งแล้วไม่ได้พบเลย

ในทันทีที่ถึงบ้านนาย มีผู้นำข้าพเจ้าไปที่ห้องนายนอน
ป่วยอยู่ ข้าพเจ้าค่อยๆ เดินเข้าไปใกล้เตียงที่ท่านนอน มองเห็น
สภาพของสังขารนายที่ถูกโรคร้ายเบียดเบียน ในช่วงเวลาไม่กี่วัน
ผ่ายผอมมากจนผิดตา ข้าพเจ้าส่งสารท่านจนไม่สามารถกลืน
น้ำตาไว้ได้ภายในห้องนั้นมีบุคคลอยู่อีกคนหนึ่ง เข้าใจว่าเป็น
พยาบาลคอยเฝ้าดูแลอาการ เมื่อนายเห็นข้าพเจ้าเข้าไปหา ก็ยก
มือโบกให้คนพยาบาลนั้นออกไปจากห้อง ให้เหลืออยู่แต่ข้าพเจ้า
กับท่านเพียงสองคนเท่านั้น ต่อจากนั้นนายก็พยายามพูดด้วย
เสียงอันแหบแห้งแผ่วเบาฟังไม่สู้จะได้ศัพท์ เดาเอาความได้ว่า
ให้ข้าพเจ้าหยิบของที่โต๊ะข้างเตียง สังเกตได้ตามมือที่ท่านชี้ไป
ทางโต๊ะตัวนั้น ที่นั่นเห็นมีช่องกระดาสีน้ำตาลขนาดใหญ่ผืน
ครึ่งเรียบร้อย เข้าใจว่าข้างในช่องนั้นคงจะมีเอกสารมากมาย
ข้าพเจ้าหยยเขนมาดูก็เห็นหนังสือจำหน่ายซองถึงตัวข้าพเจ้า ทำให้
รู้สึกงวยงงครุ่นใจหันไปตนาย เห็นท่านโบกมือคล้ายกับว่าให้
ข้าพเจ้าเอาซองนั้นไป แล้วก็กวักมือให้ข้าพเจ้าเข้าไปใกล้ๆ ตัวท่าน

พลางพูดด้วยเสียงแผ่วเบาว่า ให้เอากลับไปอ่านที่บ้าน ในนั้นมีจดหมายของนายที่ได้เขียนไว้เมื่อล้มเจ็บใหม่ๆ ตั้งใจว่าจะให้กับข้าพเจ้านานแล้ว ทงทคอยให้มาเยี่ยมก็ไม่เห็นมาสักที ข้าพเจ้าเรียนตอบท่านว่า ข้าพเจ้าได้มาคอยขออนุญาตเข้าเยี่ยมหลายครั้งหลายหนแล้วไม่ได้รับอนุญาต ในส่วนตัวข้าพเจ้าแล้วสำหรับคำสั่งของนายไม่ว่าการนั้น ๆ จะยากง่ายประการใด ข้าพเจ้าจะพลีตนทำให้เพื่อสนองพระคุณนายทุกสิ่งทุกอย่าง นายฟังข้าพเจ้าเข้าใจดีไม่กล่าวสิ่งใดเพียงแต่พยักหน้ายิ้มอย่างพอใจ ข้าพเจ้านั่งพิจารณาเค้าน้ำตาลอดสังขารเรื้อนร่างของนายแล้ว รู้สึกสงสารจับใจ และคิดว่าหากสามารถรับความเจ็บปวดทรมานเป็นของข้าพเจ้าได้เองแล้ว ก็เต็มใจอย่างที่สุดที่จะมารับเสียเอง เพื่อมิให้ท่านต้องทนทุกข์ทรมานกายอย่างที่เราเห็นอยู่

ทันใดนั้นนายแพทย์ประจำตัวก็เข้ามาในห้อง มีสีหน้าแสดงความไม่พอใจ ในการที่ข้าพเจ้าเข้ามารบกวนผู้บวชเป็นการผิดคำสั่งของแพทย์ นายแลเห็นกริยาของแพทย์เช่นนั้น ก็บอกว่าท่านต้องการพบตัวข้าพเจ้าเป็นพิเศษ สีหน้าของนายแพทย์จึงคลายความเครียดลง ข้าพเจ้าจำต้องกราบนายกลับด้วยความอาลัยและเป็นห่วงอย่างยิ่ง

เมื่อกลับถึงบ้านก็นำซองนั้นมาดู นักสงสัยว่าภายในนั้น
จะมีเรื่องสำคัญอย่างใดเกี่ยวกับตัวข้าพเจ้าบ้าง ความคิดของ
ข้าพเจ้ากำลังวิตกกังวลอยู่กับการป่วยไข้ของนาย เกี่ยวกับการงาน
บ้าง ๆ ทำให้นั่งซึม มองดูซองนั้นด้วยความรู้สึกที่เลือนลอยเป็น
ครุ่นใหญ่

แล้วข้าพเจ้าก็ตกลงไปชั่วขณะ ในนั้นมีธนบัตรจำนวนมาก
พร้อมด้วยโฉนดที่ดินกับใบสัญญากู้เงินที่ข้าพเจ้าทำไว้กับนายเมื่อ
ยังรับราชการทหารอยู่ นอกนั้นยังมีจดหมายสอดอยู่ด้วยอีกหนึ่ง-
ฉบับ เมื่อค่อยคลายความตึงเครียดลงบ้าง แล้วก็เก็บธนบัตรและ
ใบโฉนดไว้ในซองใหญ่ตามเดิม เปิดซองจดหมายของนายออก
มาอ่านทันที ในจดหมายมีใจความสำคัญบางตอน ซึ่งข้าพเจ้า
คัดเลือกมาเสนอแต่เฉพาะที่เป็นประโยชน์ต่อท่านผู้อ่าน ที่เป็น
ส่วนที่ระหว่างนายกับข้าพเจ้าได้ระงับเสีย

“ก่อนอื่นฉันขอมอบโฉนดที่ดินพร้อมทั้งสัญญากู้เงิน
พร้อมทั้งดอกเบี้ย และเงินต้นที่เธอได้นำามอบต่อฉันคืนให้
กับเธอเป็นกรรมสิทธิ์ของเธอ จะนับตั้งแต่นี้ไป ไม่มีหนี้สิน
เกี่ยวพัน และข้อผูกมัดระหว่างกันด้วยเรื่องเงินกู้และที่ดิน
พร้อมด้วยบ้านของเธอกับฉันต่อไป

ฉันคิดว่าเธอคงแปลกใจ จึงขอให้เธอทราบไว้ว่า
 สิ่งต่างๆ ที่เธอเห็นอยู่นั้นเป็นรางวัลแห่งความดีที่เธอได้ประพฤติ
 ปฏิบัติ ฉันขอชมเชยว่าเธอมีคุณลักษณะเป็นลูกที่ดีของมารดา
 เป็นพี่ที่ดีของน้องๆ เป็นคนงานที่ดีของนายจ้าง และเป็นมิตร
 ที่ดีของเพื่อนฝูงทั่วไป การที่ฉันยกย่องว่าเธอเป็นลูกที่ดีของ
 มารดานั้น เพราะฉันได้ทราบว่าเธอเป็นผู้มีความเคารพ
 ความกตัญญูต่อพระคุณของมารดาบังเกิดเกล้า เมื่อยามที่
 มารดาป่วยไข้ได้ความทุกข์ เธอก็ได้ทำหน้าที่ของเธอเยี่ยง
 บุตรที่ดี ไม่ทอดทิ้งห่างไกลคอยดูแลด้วยความเป็นห่วงใย
 อยู่พยาบาลรักษาจนสุดกำลัง

สำหรับความเป็นพี่ที่ดีของน้องนั้น เธอก็ได้ทำตน
 เป็นผู้คุ้มครองสอดส่องดูแลทุกข์สุข ให้คำแนะนำและส่งเสริม
 ให้ได้เล่าเรียนวิชาหาความรู้ คอยช่วยเหลือเป็นกำลังใจ
 ในการศึกษา ด้วยความรักใคร่เอ็นดูน้องอย่างดีตลอดมา

สำหรับประการที่เธอทำตนเป็นเพื่อนที่ดีนั้นฉันทราบว่าเธอไม่เคยประทุษร้ายเพื่อนผู้ใด ทั้งต่อหน้าและลับหลัง
 เมื่อมีเพื่อนคนใดได้รับทุกข์ร้อนมาหา เธอก็ได้พยายามช่วย
 เหลือ ปรารถนาให้คำแนะนำที่ถูกและที่ควร เธอคงจะแปลก
 ใจในการที่ฉันได้ทราบความเคลื่อนไหวเธออยู่ตลอดทุกระยะ

ทั้งในหน้าที่การงาน และนอกเวลางาน มิใช่แต่เพียงฉันจะ
 ทราบความเคลื่อนไหวเฉพาะแต่ตัวเธอเท่านั้น ยังมีคนงาน
 อื่น ๆ อีกหลายคนที่อยู่ในสายตาของฉันทั้งนอก และในเวลา
 งาน เธอคงนึกตำหนิว่า ฉันนี้ไรมารยาทที่ได้กระทำตน
 ก้าวกายเข้าไปยุ่งในเรื่องส่วนตัวของผู้อื่น นอกเหนือไปจาก
 การงานในหน้าที่และตำแหน่ง ถ้าเธอได้มี โอกาสมาเป็นเช่น
 ที่ตัวฉันกำลังเป็นอยู่นี้ เธอจะต้องยอมเห็นใจด้วยที่เดียวว่า
 ผู้ที่เป็นนายจ้างรับผิดชอบต่อการอันผลิตประโยชน์คุ้มครอง
 ความเป็นอยู่ มิใช่แต่เพียงจำนวนคนงานภายใต้บังคับบัญชา
 เท่านั้น หน้าที่ของเขายังต้องโยงไปถึงครอบครัวของคนงาน
 ทุกคนด้วย ปกติคนงานแต่ละคนที่จะนำเอาสมรรถภาพของ
 ตนมาทำงานนั้น จำต้องมีรากฐานของความอยู่ดี กินดี ของ
 ครอบครัวเป็นพนักก่อน ถ้าหากทางครอบครัวมีแต่ความอลเวง
 อันประกอบไปด้วยความไม่ปกติสุขแล้ว บุคคลผู้นั้นจะมี
 กำลังใจประกอบธุระการงานนั้น ๆ ด้วยสมรรถภาพอย่างดีได้
 อย่างไร ที่กล่าวมานั้นหวังว่าเธอคงจะเข้าใจได้ดี เพราะตัว
 ของเธอเองเป็นตัวอยู่อย่างอยู่แล้วว่า มารดาของเธอป่วย เธอ
 ก็มีจิตใจกังวลแบ่งไปวุ่นวายด้วยการป่วย การรักษาสมรรถ-
 ภาพการทำงานของเธอถูกแบ่งไปแล้ว จึงจำเป็นที่ฉันจะต้อง

คอยสืบเสาะช่วยเหลือคนงานที่ติดของฉันไว้ เพื่อให้เขาคลายความกังวลใจ หันมาปฏิบัติงานด้วยจิตใจอันเป็นปกติ งานการในหน้าที่ก็ปราศจากการบกพร่องดังที่กล่าวมานี้ ถ้าฉันจะนิ่งไว้ไม่บอกเธอว่าฉันทราบความเคลื่อนไหวเธอ และคนงานอื่น ๆ สิ่งต่าง ๆ ก็ดูว่าจะเป็นไปได้โดยธรรมชาติ ไปเสียหมด แต่ฉันมาเล็งเห็นความผิดของเธอที่เป็นสิ่งประหลาด หาได้ยากในคนงานจำนวนมาก จึงสมควรที่จะเล่าให้ทราบไว้ เพื่อเป็นอนุสติต่อไปในภายภาคหน้า เพื่อมีโอกาสได้เป็นผู้รับผิดชอบต่อผลประโยชน์อันเนื่องด้วยบุคคลจำนวนมาก อย่างที่ฉันกระทำอยู่นี้ จะได้นำเอาไปประพฤติปฏิบัติเป็นแนวทางต่อไป

อนึ่งเธอก็คงคิดว่า เมื่อฉันทราบว่าไม่มีใครดีใครเลวอยู่ในวงการงานที่ฉันรับผิดชอบอยู่อย่างไรแล้วเหตุใดจึงยังไม่จัดการให้เขาออกไปเสีย เพื่อหาคนที่มีความประพฤติดีกว่ามาทำงาน เป็นการที่จะได้ทั้งคนดีและเงินเดือนก็จ่ายน้อยกว่าด้วย สำหรับผู้นั้นจะทำเช่นว่าก็เป็นการถูกต้องเพื่อประสิทธิภาพของกิจการ แต่ฉันเป็นพุทธมามกะยึดมั่นในหลักมนุษยธรรม และเมตตาธรรม เพราะคนพวกนั้นมลกมีเมียบางคนก็แม่ ที่ต้องเลี้ยงดูอุปการะในฐานะที่เป็นหัวหน้า

ครอบครัว ความประพฤติของเขาไม่น่าจะได้อภัย ฉะนั้น
 ถ้าถูกลงโทษไล่ออก ความเดือนร้อนของทางครอบครัวก็จะ
 ต้องเกิดขึ้นตามที่ อีกหลายชีวิตจะต้องรับความลำบาก
 ขมขื่น ฉะนั้นไม่ปรารถนาจะให้เป็นที่ไปด้วยการกระทำด้วยความ
 เด็ดขาดอย่างนั้นเลย ประการแรกทีฉันจะทำก็คือแสดงตนว่า
 ฉันได้รู้เหตุการณ์อันเกี่ยวกับความประพฤติของเขา และให้
 คำแนะนำตักเตือน เมื่อตักเตือนแล้วก็คอยสืบต่อไป โดยมาก
 เมื่อตักเตือนแล้วก็ทำให้สำนึกตัวในความผิดกลับใจได้ และ
 ยิ่งรู้ว่าตนเองอยู่ในสายตาของผู้เป็นนาย คอยดูความเคลื่อนไหว
 อยู่ทุกระยะก็เกิดความเกรงใจ กลับตัวกลับใจเป็นคน
 รักลูกรักเมีย การเที่ยวเตร่สุรุษุร้ายก็บรรเทาลงได้ เพราะ
 ได้คิดว่า ถ้าต้องการว่างงาน ก็หมายถึงความอดหยากและ
 ลำบากด้วยประการต่าง ๆ คนเช่นนั้นควรได้รับการอภัยและ
 สรรเสริญ

บุคคลอีกจำพวกหนึ่ง เมื่อได้รับคำตักเตือนแล้ว
 ไม่แต่เพียงทำเฉยไม่ยอมกลับตัว กลับซ้ำผิดเตียนนินทาเมื่ออยู่
 ลับหลังนายจ้าง บ่นว่าด้วยเรื่องร้ายแปดประการ บางคนว่า
 พ่อแม่ยังไม่กล่าววาม่าบังคับ คนอื่นดีวิเศษอย่างไรจะมีสิทธิ์
 มาบังคับได้เขาหาว่าไม่ว่าคำตักเตือนนั้นมีความเมตตาปรารถนา

ดิถีมหากาลสูง เขาจะหวังสิ่งเหล่านี้ได้จากใคร ถ้าหากผู้ที่เป็น
พ่อแม่มิให้ไม่ได้ หรือเมื่อให้ก็ไม่รับ ถ้าเขาไม่ติดอยู่ใน
อารมณ์ผายตาแล้วจะเห็นคุณค่าของคำเตือน ฉะนั้นเมื่อเตือน
ครั้งแล้วครั้งเล่ายังไม่ได้เกิดผลดีขึ้น ฉะนั้นก็ต้องวางใจเป็น
อุเบกขาจัดการไปตามที่เห็นควร เพื่อเป็นการป้องกันอันตราย
ของส่วนรวม ก็ต้องรับกรรมที่ตนได้ทำไว้ ส่วนผู้ที่ประพฤ
ติชยันทงนอกและในเวลาทำงานของหน้าที่ เมื่อได้ประสบ
ความยากลำบาก บุคคลเช่นนั้นสมควรจะได้รับความอุปการะ
ช่วยเหลือเพราะคุณงามความดีเป็นเครื่องตอบแทน

เธอเป็นผู้มีกตัญญูต่อผู้มีคุณ เอาใจใส่ดูแลมารดา
ยามป่วยไข้ ปกครองเลี้ยงดูให้การศึกษาแก่น้องด้วยความ
รักและเมตตา ขยันต่อการทำงานไม่ว่าจะอยู่ต่อหน้าและลับหลัง
นาย มีความสุจริตต่อหน้าที่ ฉะนั้นไม่ขึ้นเงินเดือนให้เธอทั้งที่
เธอได้ทำงานด้วยความขยันขันแข็งมาเป็นปี ๆ เธอก็มิได้
แสดงความน้อยใจ บ่นนินทาหรือลดความขยันให้น้อยลง
คงทำงานด้วยความมั่นคงเช่นเดิม แม้จะมีใครมาชวนให้ร่วม
นินทา เธอก็ไม่ยอมร่วมเช่นคนอื่นบางคน ฉันทรู้ดี ฉันทรู้ว่า
เธอเป็นผู้ที่หมั่นอยู่ในความกตัญญู ดังที่ฉันเคยให้ความช่วยเหลือ
เมื่อเธอมารดาป่วยขณะที่กำลังเป็นทหารอยู่ และการที่ไม่

ชนเงินเดือนให้ ก็เพราะต้องการศึกษาจิตใจของเธอว่าจะมี
 ความรู้สึกอย่างไร และฉันก็ทราบอยู่ว่าทางบ้านของเธอใน
 เวลานั้นยังไม่มีความสะดวกสบายอย่างไร และเป็นภาระ
 บรรเทาความอับจนของผู้อื่นที่มีต่อเธอให้หมดไป หวัง
 ว่าคงจะจำได้ที่เธอเก็บซองธนบัตรที่ฉันทำตก เอนำเอามา
 วางบนโต๊ะทำงาน ฉันรู้ว่าเธอไม่ได้เปิดดูว่าในนั้นมีอะไร
 อยู่บ้าง เธอเป็นคนดีที่ไม่ยอมทำตนเป็นคนสอดรู้สอดเห็น
 เหมือนคนอื่น เพราะฉันทำเครื่องหมายไว้ ถ้าใคร
 เปิดซองออกดูฉันจะต้องทราบได้ทันที ทั้งหมดนั้นเป็นแผน-
 การณ์ของฉันเหมือนกัน พฤติการณ์ของเธอเหล่านั้น ทำให้
 ฉันมีความเอ็นดูรักใคร่เธอเหมือนลูกหลานของฉัน เพราะ
 ฉะนั้นความดีของเธอจึงควรมีรางวัลเป็นการตอบแทน ดังที่
 ฉันได้จัดการตามที่เธอเห็นปรากฏอยู่เดี๋ยวนี้ และฉันมีความ
 สบายหมดห่วงเมื่อทุกอย่างที่ฉันปรารถนาได้ถึงมือของเธอโดย
 เรียบร้อย และฉันก็เป็นสุขใจในบั้นปลายของชีวิต และฉัน
 จะตายอย่างเป็นสุข ฉันมั่นใจว่าฉันได้กระทำสิ่งที่ถูกต้อง
 สิ่งที่คุณพอใจทุกอย่างแล้ว ประการสุดท้ายที่ฉันจะขอเธอ
 ในจดหมายนี้ก็คือ ขอให้เธอจงรักษาความดี และทำความดี
 ไว้ให้เพิ่มพูน ความดีนั้นจะสนองตลอดไป เธอก็ยังเป็นโสด

อยู่ และเธอก็มีฐานะที่จะมีครอบครัวได้แล้ว แต่เสียใจนั้น
ไม่มีโอกาสที่จะอยู่เห็นความเจริญของครอบครัวเธอ แต่นั่น
ขออวยพรให้เธอจงได้ประสบคู่ครองที่ถูกต้อง มีคุณธรรมความ
ดีเสมอด้วยตัวเธอ และจงมีความสุขความเจริญตลอดไป

จากผู้มีความรักและความหวังดีต่อเธอ

ต่อจากนั้นมา ๒--๓ วัน ขณะที่ข้าพเจ้ากำลังนั่งรับประทาน
อาหารเช้า เสียงวิทยุภาคเช้ากำลังออกอากาศด้วยเพลงและ
ข่าว แล้วถึงบริการพิเศษต่าง ๆ ทันใดนั้นข้าพเจ้ารู้สึกเสียวูบ
เข้าหัวใจ ประหนึ่ง.....สายฟ้าฟาดเปรี้ยงลงมาแล้ว ข้าพเจ้า
ก็มีอาการหน้ามืดลมจากโต๊ะอาหารลงสู่พื้น แล้วก็ปราศจากความ
รู้สึก.....

มารู้ตัวเมื่อเห็นมารดาและน้อง ๆ มาห้อมล้อม ข้าพเจ้า
ไม่สนใจว่าจะเป็นใครบ้าง น้ำตาข้าพเจ้าไหลพร่างพรูอย่างสุด
ซึ้ง เหลือที่จะหักห้ามความเศร้าโศกเสียใจไว้ได้ นายได้จาก
ข้าพเจ้าไปแล้วอย่างไม่มีวันกลับ นายผู้มีเมตตาปราณี ไว้สำหรับ
ไม่เฉพาะเพียงแต่ข้าพเจ้า หากแต่ความกรุณาของนายนั้นยื่นให้
แก่ทุกคนที่เป็นผู้น้อยในใต้บังคับบัญชา ขอวิญญูณาทที่เบี่ยมล้น

ด้วยคุณธรรมอันประเสริฐจึงสถิตณสุคติภพเกิด ข้าพเจ้าเป็นลม
 เพราะ ได้ยินวิทยุประกาศข่าวมรณกรรมของนายผู้มีใจอารีของ
 ข้าพเจ้า มารดาและน้อง ต่างก็พากันร้องไห้อาลัยนายทั้ง ๆ ที่ยัง
 ไม่เคยรู้จักและเห็นตัวนายของข้าพเจ้าเลย แต่ทุกคนเคยรู้จักแต่
 ความดีที่นายได้กรุณาให้มาเท่านั้น

พอความเศร้าโศกค่อยบรรเทาลงบ้าง ข้าพเจ้าได้ตัดสินใจ
 แล้วก็หุ่ดตัวลงกราบมารดาบอกว่า ข้าพเจ้าจะขออุปสมบท
 เป็นพระภิกษุในพระพุทธศาสนา เพื่อบุญกุศลอันบริสุทธิ์ที่จะได้
 อุทิศให้แก่ นาย เพราะท่านได้สิ้นบุญไปแล้ว เราไม่มีโอกาส
 ที่จะได้ตอบแทนพระคุณของท่านโดยตรงได้ ขอให้อนุโมทนา
 และอนุญาตให้ข้าพเจ้าได้บวชตามความประสงค์ด้วย มารดาลูบ
 ละครณะของข้าพเจ้าด้วยความรักและเอ็นดูบอกว่า ท่านเห็นชอบ
 และอนุญาตให้ตามความประสงค์ ขออนุโมทนาด้วยเป็นอย่างยิ่ง
 ท่านกล่าวว่าข้าพเจ้าคิดแล้ว ถูกแล้ว ที่จะตอบแทนพระคุณนาย
 ด้วยวิธีอันสูงด้วยบุญญา ความดีที่ท่านไม่มีวันสูญสิ้น และท่าน
 เองจะไว้ทุกข์ให้กับนายเป็นเวลา ๖ เดือน ความดีที่แล้วมาได้
 สมองให้ทันตาเห็นแล้ว ขอให้มีความสุขความเจริญยิ่ง ๆ เกิด
 ข้าพเจ้าก็ก้มลงกราบรับพรของมารดาด้วยความตั้งใจเป็นอย่าง

มรดกชนสุดท้าย

๔๗

จดหมายฉบับนี้เป็นจดหมายที่เขียนด้วยลายมือของนาย
ครึ่งหลังสุด ก่อนจะถึงมาระสุดท้ายของท่าน ข้าพเจ้านำเอาบรรจุ
หีบอย่างดีเก็บไว้บนที่บูชา สำหรับกราบไหว้สักการะบูชาแทนตัว
นายของข้าพเจ้าตราบเท่าทุกวัน เพราะนอกจากจะเป็นอนุสรณ์
ให้รำลึกถึงนายแล้วบรรจุข้อความอันมีค่าอย่างล้นเหลือ ควรแก่
การกำหนดจดจำสำหรับบุคคลทั้งที่เป็นนายจ้างและลูกจ้าง โดย
เสมือนหนึ่งมรดกชนสุดท้าย ที่นายมอบไว้ให้ก่อนตาย



พระศรีมหาโพธิ-ตรัสรู้

โดย..พระมหาทองยอด ภูริปาโล บุณยเนตร ป.ธ.๕ วัดไทยพุทธคยา-อินเดีย

พระพุทธพจน์

‘ดูกรอานนท์ สถานที่ที่ชนผู้มีความเชื่อและเลื่อมใส ควรจะรู้ควรจะเป็น และชวนให้เกิดความสังเวชสลดใจ คือ สถานที่พระตถาคตตรัสรู้อุত্তรสัมมาสัมโพธิญาณ’

สถานที่ตรัสรู้

“พระศรีมหาโพธิ--พุทธคยา” สถานที่ตรัสรู้ ตั้งอยู่ฝั่งตะวันตก แห่งแม่น้ำเนรญชรา ณ ตำบลอุรุเวลาเสนานิคม จังหวัดคยา มีกรุงราชคฤห์ เป็นเมืองหลวงในอดีต นับจากริมฝั่งแม่น้ำเนรญชราถึงสถานที่ตรัสรู้ห่างกันประมาณ ๒๐๐ เมตร

ปัจจุบัน แม่น้ำเนรญชรา ชาวบ้านแถวนั้นพากันเรียกว่า ลิลานัน คำว่า ลิลานัน นี้ เป็นคำพหูพจน์เพี้ยนมาจากคำสันสกฤตว่า ไนยรันจนะ แปลว่า แม่น้ำที่มีน้ำใสบริสุทธิ์สะอาด ต้นกำเนิดแห่งแม่น้ำเนรญชราสายนี้ไหลย้อนมาจากเมือง ฮาซาริบค ซึ่งอยู่ทางใต้ของเมืองคยา คดเคี้ยวไหลเรื่อยไปบรรจบกับแม่น้ำโมหนี ห่างจากสถานที่ตรัสรู้ไปสุดแม่น้ำสายนี้ ยาวประมาณ ๒ ไมล์ครึ่ง

ต่อจากแม่น้ำทั้งสองบรรจบกันแล้ว ปัจจุบันเรียกว่า “แม่น้ำพน
 กุ” ไหลผ่านไปที่ตัวเมืองคยา รวมความยาวของแม่น้ำเนรัญชรา
 ยาวประมาณ ๑๕๐ ไมล์

ปัจจุบันสถานที่ตรัสรู้ตั้งอยู่ทางฝั่งตะวันตกของฝั่งแม่น้ำ
 เนรัญชรา ณ ตำบลโพธิคยา หรือ พุทธคยา มีอาณาเขตติดต่อ
 กับตำบลตาริตถ์ อำเภอกยา แห่งรัฐพิหาร ซึ่งมีเมืองปัตตนา
 เป็นเมืองหลวงของรัฐ ก่อนที่จะเดินทางถึงบริเวณสถานที่ตรัสรู้
 คือต้นพระศรีมหาโพธิ์ เราจะมองเห็นพระวิหารมหาโพธิ์ (พระ
 เจดีย์ ๔ เหลี่ยม) ตั้งตระหง่านสูงประมาณ ๑๗๕ ฟุตจากพื้นดิน
 เมื่อเดินเข้าไปใกล้เราจะมองเห็นว่า สถานที่รอบ ๆ ตรัสรู้ ตั้ง
 อยู่ในที่ลุ่มลึกลงต่ำไปจากระดับพื้นเนินสูงลงไปประมาณ ๕ เมตร

การที่บริเวณสถานที่ตรัสรู้ตั้งอยู่ในที่ลุ่มลึกต่ำจากระดับถึง
 ๕ เมตรเช่นนั้น ตามบันทึกของหลวงจีนถังซำจั๋ง ได้กล่าวไว้เมื่อ
 คราวไปสืบศาสนา ณ ประเทศอินเดีย เมื่อ พ.ศ. ๑๑๗๓ ว่า
 บริเวณรอบ ๆ พระศรีมหาโพธิ์ มีวิหารใหญ่ ๓ หลัง เฉพาะ
 ทางประตูด้านทิศเหนือของต้นพระศรีมหาโพธิ์ มีวิหารใหญ่หลัง
 หนึ่งมีชื่อว่า มหาโพธิสังฆาราม ซึ่งกษัตริย์ชาวซีลอน (ลังกา)
 ทรงพระนามว่า เมตวัน เป็นผู้สร้าง วิหารหลังนี้ประกอบด้วย

ห้อง ๖ ห้อง มียอด ๔ ยอด บรรจุพระสงฆ์ได้ถึง ๑๐๐๐ รูป
 แวดล้อมด้วยกำแพงหนา ๙ ฟุต สูง ๓๐ ถึง ๔๐ ฟุต ปัจจุบัน
 ซากกำแพงหลังนยงเหลืออยู่ทางด้านสำนักงานท่องเที่ยว ส่วน
 พระวิหารอีก ๒ หลังนั้น เป็นที่น่าเสียดายว่า ท่านมิได้บันทึก
 เกี่ยวกับวิหาร ๒ หลังนี้ไว้เลย

ในราวคริสต์ทศวรรษที่ ๖-๗ ประมาณ พ.ศ. ๑๒๐๐ เศษ
 พระวิหารทั้ง ๓ หลังรวมทั้งกำแพงที่ล้อมพระวิหาร ได้ถูก
 กษัตริย์ชาวมุสลิมเข้าทำลายจนสลักหักพังไม่มีชิ้นดีเหลืออยู่ ปุชนีย-
 วัตถุในบริเวณนั้นถูกทำลายลงด้วยน้ำมือของชาวมุสลิมจนหมดสิ้น
 เว้นแต่ต้นพระศรีมหาโพธิ์เท่านั้นที่กษัตริย์มิได้ทำลายแต่อย่างไร

บรรดาซากถาวรวัตถุที่สลักหักพังได้ร่วงหล่นทับถมลงใน
 บริเวณพื้นที่ บริเวณนี้สูงจากพื้นดินประมาณ ๕ เมตร

ตกมาถึง ค.ศ. ๑๘๗๗ หลอดคั่นนั่งแถมชาวอังกฤษพร้อม
 ด้วยเจ้าหน้าที่ของรัฐบาลอินเดีย ได้ทำหนังสือขออนุญาตจาก
 รัฐบาล เพื่อทำการขุดค้นซากปรักหักพังเหล่านั้น หลังจากได้รับ
 อนุญาตจากรัฐบาลแล้วจึงได้เริ่มทำการขุดค้นปุชนียวัตถุที่ฝังจมอยู่
 ใต้ดินดังรูปที่ปรากฏเห็นอยู่ในปัจจุบันนี้ เพราะเหตุนี้เราจึงเห็น
 ว่า บริเวณต้นพระศรีมหาโพธิ์อยู่ในที่ลุ่มลึกลงไปจากพื้นระดับ
 ดินถึง ๕ เมตร

ก่อนที่จะเราจะเข้าถึงต้นพระศรีมหาโพธิ์ จักต้องเดินลงไป
ทางบันไดด้านหลังต้นพระศรีมหาโพธิ์ ซึ่งตั้งอยู่ติดด้านพระวิหาร
โดยมีรัตนบัลลังก์ หรือที่เรียกกันว่า วัชรอาสน์ คั่นอยู่ตรงกลาง
ณ สถานที่นั่นเอง ที่องค์สมเด็จพระสัมมาสัมพุทธเจ้าได้เสด็จมา
ประทับนั่ง บำเพ็ญเพียรจนได้ตรัสรู้อนุตตรสัมมาสัมโพธิญาณ

ประวัติต้นศรีพระมหาโพธิ์

ต้นพระศรีมหาโพธิ์ (ต้นโพธิ์) ปัจจุบันตั้งอยู่ด้านหลัง
ของพระวิหารช่อมหาโพธิ์ ซึ่งมีวัชรอาสน์ (รัตนบัลลังก์) คั่น
อยู่ระหว่างกลาง ลำต้นใหญ่ขนาด ๓ คนโอบ สูงประมาณ ๘๐
ฟุต ขณะนั้นทางรัฐบาลได้เอาใจใส่เป็นพิเศษ เพื่อให้ต้นศรี
มหาโพธิ์นั้นมีอายุยืนยาวนานที่สุด โดยให้หมั่นนักพฤกษชาติวิทยา
ตรวจดูทุก ๗ วัน รัฐบาลได้จัดสร้างกำแพงกันล้อมต้นพระศรี
มหาโพธิ์ไว้เพื่อป้องกันมิให้คนภายนอกเข้าถึงลำต้นได้ แต่ถ้า
เป็นชาวต่างประเทศไปนมัสการ เจ้าหน้าที่จะอำนวยความสะดวก
สะดวกต่าง ๆ ให้ โดยจะไขกุญแจประตูรื้อนำให้เข้าไปนมัสการ
ถึงต้นได้

เพื่อความเข้าใจแจ่มแจ้งแห่งความเป็นมาของต้นพระศรี
มหาโพธิ์ต้นที่ ๔ นี้ (ต้นปัจจุบัน)

ก่อนอื่นข้าพเจ้าใครจะนำประวัติความเป็นมาของต้นพระ
ศรีมหาโพธิ์ต้นที่ ๑—๒—๓ มาเล่าแนะนำไว้ในเบื้องต้นเสียก่อน

พระศรีมหาโพธิ์ ต้นที่ ๑

ณ เพ็ญวิสาขมาส กลางเดือน ๖ ก่อนพุทธศก ๘๐ ปี
เป็นวันที่เจ้าชายสิทธัตถะ ประสูติจากพระครรภ์ของพระนางเจ้า
สิริมหามายา นั้น ปราภฏตามคัมภีร์ว่า มีบุคคล สัตว์ และ
ชุมทอง เกิดพร้อมกันกับพระองค์ ๗ อย่าง คือ : —

๑. พระนางยโสธรา
๒. พระอานันทะ
๓. อำมาตย์กาฬุทายี
๔. นายฉันทะ
๕. ม้ากัณฐะ
๖. ไม้มหาโพธิ์
๗. ชุมทองทั้ง ๔

นับตั้งแต่เจ้าชายสิทธัตถะราชกุมาร ได้ประสูติจากพระ
ครรภ์ของพระมารดา ทรงเจริญวัยจนถึงอายุ ๒๙ พรรษา
พระองค์ได้รับปรนนิบัติจากพระราชบิดาเป็นอย่างดี ทรงพระราช
บิดา ทรงพระประสงค์จะป้องกันมิให้พระราชโอรสหนีออกทรง

ผนวชตามคำทำนายของอสีตดาบสและโกณฑัญญะพราหมณ์ แต่
แล้วสิ่งต่าง ๆ ที่พระราชบิดานำมาปรนปรือ ก็สามารถที่จะ
เหนี่ยวรั้งพระองค์ให้อยู่ครองพราวาสอีกต่อไปได้

ณ ราตรีแห่งวันนั้น พระองค์พร้อมด้วยนายฉันทะ และ
มัลลกะกุสุมะ ได้เสด็จออกจากพระราชวัง บ่ายหน้าไปยัง
ฝั่งแม่น้ำโนมานที ทรงตัดพระเมาลี ด้วยพระขรรค์ชัย ทรง
อธิษฐานเพศเป็นบรรชิตแล้วศึกษาจากสำนักอาราพดาบส และ
อุทกดาบสจนจบภูมิ

เมื่อพระองค์ทรงศึกษาเห็นว่าไม่เป็นทางตรัสรู้ พระองค์
จึงลาครูทั้งสองมุ่งตรงไปยังคยาสิสะประเทศ พักอยู่ที่คยาสิสะชั
ระยะหนึ่ง จึงเสด็จมุ่งตรงไปยัง อรุเวลาเสนานิคม และเริ่มทำ
ทุกกรกิริยาที่นั่น ทรงอาศัยแม่น้ำเนรญชราและโมหนีเป็นที่อาบ
และดื่ม

เมื่อพระองค์เห็นว่าไม่เป็นทางตรัสรู้อนุตตรสัมมาสัมโพธิ
ญาณ พระองค์จึงทรงหันมาบำเพ็ญเพียรทางใจ โดยเริ่มเสวย
พระกระยาหาร ณ วันเพ็ญวิสาขมาส กลางเดือน ๖ นั้นเอง
ตอนเช้า พระองค์รับข้าวมธุปายาสจากนางสุชาดาแล้ว เสด็จมุ่ง
หน้าไปยังฝั่งแม่น้ำเนรญชรา ซึ่งอยู่ฝั่งตรงข้ามกับต้นพระศรีมหา
โพธิ์ เสด็จทรงสnaanพระวรกายแล้ว เสด็จกลับมาประทับ ณ

ภายใต้ต้นไม้ เพื่อเสวยพระกระยาหาร เสร็จจากเสวยพระกระยาหารแล้ว เสด็จลงไปยังฝั่งแม่น้ำเนรัญชรา ทรงทำการอธิฐานลอยภาตว่า “ ถ้าหากข้าพเจ้าจะได้บรรลุอนุตตรสัมมาสัมโพธิญาณแล้วไซ้ร ขอให้ภาตทองคำใบนี้จงลอยทวนกระแสน้ำ ” ทันใดนั้น ภาตทองคำก็ลอยทวนกระแสน้ำไปได้ประมาณ ๘๐ ศอก และไปหยุดจมลงในเส้นดั่งตรงกับต้นพระศรีมหาโพธิที่ตรัสรู้พอดี ดังคำอธิฐาน พระองค์ทรงดีพระทัยเป็นอย่างนัก เสด็จข้ามแม่น้ำเนรัญชราไปยังแควนมหาโพธิ ทรงรับหน่อกุสะ ๘ กำมือ จากโสติดิยพราหมณ์ แล้วเสด็จตรงไปยังต้นพระศรีมหาโพธิ ทรงลาดหน่อกุสะ ๘ กำมือนั้นทำเป็นที่ประทับนั่ง พร้อมกับทรงอธิฐานจิตว่า

“ ตราบใดที่ข้าพเจ้ายังมีได้ตรัสรู้อนุตตรสัมมาสัมโพธิญาณแล้วไซ้ร ตราบนั้นข้าพเจ้าจะมีขอมลูกขนจากอาสนโพธิบัลลังก์นี้ ถึงแม้เลือดเนื้อจะเหือดแห้งไป จะเหลืออยู่เพียงหนัง เส้นเอ็นกระดูกก็ตามที ”

ณ ค่ำวันเพ็ญวิสาขมาส พระองค์ก็ได้ตรัสรู้ญาณทั้ง ๓ ต่ำแต่ปฐมยาม มัชฌิมยาม บัณฑิติมยามโดยลำดับ ในเวลาปัจจุสมย์

รักษาราชกิจแทนพระองค์ เป็นเวลา ๑ สัปดาห์บ้าง ๒ สัปดาห์บ้าง
หนักเข้า ๆ จนกลายเป็นแรมเดือน

การที่พระองค์ได้ทรงใช้เวลาไปสนใจต่อ พระศรีมหาโพธิ
มากกว่าการสนใจต่อพระอัครมเหสีทั้งสี่พระองค์ จึงเป็นเหตุให้
พระอัครมเหสีองค์หนึ่งพระนามว่า “ มหีสุนทร ” น้อยพระทัย คิด
หาทางที่จะเอาชนะหน้าใจพระราชสวามี และต้นพระศรีมหาโพธิ
ให้จงได้

ระยะแรก พระองค์ได้ทรงส่งพระราชสารมอบให้นางสาว
ใช้ชื่อ “ นครา ” นำไปถวายพระเจ้าอโศกมหาราช เพื่อทูลเชิญ
เสด็จกลับสู่พระราชวังโดยด่วน แต่พระองค์ก็ได้สนใจต่อพระ-
ราชสารของพระนางเลยแม้แต่น้อย พระองค์กลับเสด็จลงไปเจริญ
กรรมฐาน ณ ภายใต้ต้นพระศรีมหาโพธิ การกระทำของพระองค์
คราวนี้ยังทำให้นางนคราสาวใช้นิกพิโรธ จึงรีบกลับมาทูลความ
แก่พระมเหสีสุนทรทุกระการ

ฝ่ายมเหสีสุนทร ได้ทราบเรื่องราวเป็นเช่นนั้น ก็ยิ่งโทมนัส
ใจเป็นยิ่งนัก จึงคิดหาทางที่จะทำลายต้นพระศรีมหาโพธิให้จง
ได้ด้วยแรงริษยาเป็นทวีคูณ พระนางจึงได้ให้นางนคราสาวใช้
นำยาพิษและน้ำร้อนใส่ภาชนะปกปิดซ่อนไว้ ให้พระเจ้าอโศก

มหาราชทรงเห็น ครั้นถึงต้นพระศรีมหาโพธิแล้ว ก็ทำประหนึ่ง
ว่าสนพระทัยเลื่อมใสในต้นพระศรีมหาโพธิ ครั้นพอพระเจ้า
อโศกมหาราชทรงประทับนั่งหลับตาเจริญพระกรรมฐานอยู่ นาง
ได้โอกาสจึงเอายาพิษผสมกับน้ำร้อนราดรดลงที่ตรงราก โดยรอบ
ต้นพระศรีมหาโพธิ จากผลแห่งการกระทำของพระนางโดยทำนอง
นี้หลายครั้งหลายหน ต้นพระศรีมหาโพธิก็เริ่มเหี่ยวแห้งยับเยิน
ลงทุกทีๆ พระเจ้าอโศกมหาราชได้ทอดพระเนตรเห็นต้นพระศรี
มหาโพธิยับเยินเหี่ยวแห้งลงอย่างผิดสังเกตเช่นนั้น ทรงสำคัญว่า
คงจะเป็นเพราะอกุศล ผลวิบากแห่งกรรมที่พระองค์ได้ทรงกระทำ
ไว้แต่ปางหลังกระมังหนอ จึงบันดาลให้ต้นพระศรีมหาโพธิต้อง
เหี่ยวแห้งยับเยินไม่เจริญงอกงามเลย พระองค์ทรงจินตนาการ
ไปก็ยิ่งโทมัส จึงเสด็จนิวัตน์กลับพระราชวังโดยด่วน

การเสด็จนิวัตน์กลับคืนพระราชวังของพระเจ้าอโศกมหา
ราชครั้น เป็นที่น่ายินดีปรีดาสมใจของพระนางมเหสีสุนทรเป็น
ที่ยิ่ง ยิ่งได้ทราบว่าต้นพระศรีมหาโพธิที่พระองค์หลงใหลศรัทธา
เลื่อมใสตายลงสมดังจิตริษยา จึงได้เรียกนางนคราสาวใช้ผู้ร่วม
คิดมาสู่ที่ใกล้ แล้วประทานของรางวัลอันถูกใจแก่สาวใช้ผู้ซื่อสัตย์
เป็นการสมณาคุณ

เพราะความโหม่นสั้ที่เกิดขึ้นแก่พระเจ้าอโศกมหาราช ครั้น
ใหญ่หลวงนัก พระองค์ไม่สามารถจะหักห้ามความโหม่นสั้ใน
พระศรีมหาโพธิ์ลงได้ ณ ค่ำวันหนึ่ง พระองค์เสด็จลงไป
พระราชอุทยานสวนหลวงแต่พระองค์เดียว ทรงรำลึกถึงต้นพระ
ศรีมหาโพธิ์อยู่เรื่อยมามีสร้างเลย และในที่สุดพระองค์ก็ประชวร
เป็นลมล้มลง

ฝ่ายพระนางมเหสีสุนทรี ผู้คอยเฝ้าจับตาดูการเคลื่อนไหว
ไหวของพระสวามีอยู่ทุกกระยะ โดยมีได้คลาดจากสายตาพระนาง
ไปได้ เมื่อได้เห็นราชสวามีประชวรเป็นลมล้มลงเช่นนั้น จึงรีบ
เข้าไปประคองร่างของพระเจ้าอโศกมหาราชทันที พระนางได้
ทำการปฐมพยาบาลจนพระองค์หายฟื้นคืนพระสติ เมื่อพระนาง
เห็นว่าพระองค์ฟื้นคืนสติมาดีแล้วพระนางคิดว่า หากแม้ว่าเรา
ไม่ทูลเรื่องราวความจริงทั้งหมดให้พระองค์ทรงทราบแล้ว เห็นที่
ว่าพระองค์จะต้องสวรรคตเป็นแน่แท้ จำเราจะทูลความจริงเรื่อง
นี้ให้พระองค์ทรงทราบเสียดีกว่าที่จะนิ่งเก็บเอาความจริงไว้ในใจ
พระนางจึงได้เรียกนางนคราสาวใช้มาแล้วทูลความจริง ตั้งแต่ต้น
จนตลอด

พระเจ้าอโศกมหาราช ครั้นได้ทรงฟังทราบเรื่องราว
ความเป็นจริงเช่นนั้น พระองค์ทรงคลายความโหม่นสั้ใจเสียได้

กลับได้ความชื่นชมโสมนัสยินดีเป็นอย่างยิ่ง ในวันรุ่งขึ้น
พระองค์พร้อมด้วยทหารนำภาชนะ อันเต็มด้วยนมโคบริสุทธิ์ถึง
๑๐๐ ตัว มุ่งหน้าไปยังต้นพระศรีมหาโพธิ์

ครั้นถึงต้นพระศรีมหาโพธิ์แล้ว พระองค์จึงรับสั่งให้ชำระ
แผ้วถางทำความสะอาดโคนต้นพระศรีมหาโพธิ์ โดยเรียบร้อย
อย่างดี ทรงหลั่งน้ำนมรดลงที่โคนต้นพระศรีมหาโพธิ์พร้อมกับ
ตั้งจิตอธิษฐานว่า

“ ตราบใดที่หน่อแห่งต้นพระศรีมหาโพธิ์ ยังไม่งอกขึ้น
ตราบนั้นข้าพเจ้าจะมียอมจากต้นพระศรีมหาโพธิ์นี้ไปเป็นแน่แท้
แม้ชีวิตของข้าพเจ้าจักวอดวายตายลงไป ข้าพเจ้าก็จะยอมตาย
ถวายชีวิตเพื่อบูชาต้นพระศรีมหาโพธิ์แต่อย่างเดียว ”

พระองค์ทรงหมอบพระวรกายลงแนบพื้นปฐพีอยู่ ณ โคน
พระศรีมหาโพธิ์นั้นนั่นแล

ด้วยสัจจะวาจาจากิริยาอธิษฐานของพระองค์ เพียงไม่กี่วัน
ต้นพระศรีมหาโพธิ์ที่แห้งเหี่ยวตายไปแล้ว นานวันกลับมีหน่ออ่อน
งอกขึ้นที่โคนต้นพระศรีมหาโพธิ์อย่างอัศจรรย์ยิ่ง พระเจ้าอโศก
มหาราชได้ทอดพระเนตรเห็นดังนั้น จึงมีพระราชหฤทัยเต็มเปี่ยม
ไปด้วยโสมนัส รับสั่งให้ทหารทำกำแพงแวดล้อมพระศรีมหาโพธิ์

อย่างแข็งแรง เพื่อบอกกันบุคคลภายนอกและอันตรายต่าง ๆ อัน
จะพึงเกิดขึ้นแก่ต้นพระศรีมหาโพธิ์อีกต่อไป

รวมอายุต้นพระศรีมหาโพธิ์ ต้นนี้ประมาณ ๒๗๒ ปี

ต้นพระศรีมหาโพธิ์ ต้นที่ ๒

หน่อต้นพระศรีมหาโพธิ์ ได้เจริญเติบโตสืบต่อจากต้นที่ ๑
มาโดยลำดับ จนถึง ค.ศ. ๖๐๐—๖๒๐ กษัตริย์ชาวฮินดูแห่ง
แคว้นเบงกอล พระนามว่า สาสังกา ผู้ประกาศตนเป็นอิสระไม่
ประสงค์จะเป็นเมืองขึ้นต่อพระเจ้ามคธพระนามว่าปรัณวร มาอีก
ต่อไป จึงได้กรีธาทัพมุ่งหน้าตรงไปยังดินแดนแห่งต้นพระศรี-
มหาโพธิ์ทันที ด้วยหมายใจที่จะทำลายขวัญของกษัตริย์ และ
ประชาชนให้เสียไปในขั้นแรกก่อน แล้วจึงค่อยยกทัพย่นเข้า
ตีเมืองหลวงในขั้นต่อไปในภายหลัง ^{๕๕๘} ทงนกเพราะต้นพระศรี
มหาโพธิ์ต้นที่ ๒ นี้ ^{๕๕๙} กลายเป็นต้นไม้ที่ชาวพุทธเคารพนับถือ
กราบไหว้บูชากันมากมายไปทั่วดินแดนแห่งนี้ ทำให้การขยายตัว
ทางพุทธศาสนากว้างขวางมากขึ้น เพราะในสมัยนั้นปรากฏว่า
ศาสนาฮินดูได้อับเฉา ^{๕๖๐} เสื่อมสลายตัวลงจนแทบจะไม่มีร่องรอย
เหลืออยู่เลย

เมื่อกษัตริย์ชาวฮินดูได้เข้ายึดต้นพระศรีมหาโพธิ์ ได้สม
 พระทัยแล้ว จึงได้รับสั่งให้ทหารในกองทัพเริ่มระรานกิ่งก้าน
 สาขาตัดต้นกันรากพระศรีมหาโพธิ์จนหมดสิ้น มิให้เหลืออยู่แม้
 แต่ม้อย รากต้นพระศรีมหาโพธิ์จะเลื้อยชอนไชในทิศทางใด
 พระองค์ก็รับสั่งให้ขุดรากนั้น ๆ ออกเสียจนหมดสิ้น ใช้แต่เท่านั้น
 พระองค์ยังรับสั่งให้เอาฟางอ้อยต่างเชื้อเพลิง วางสุมที่ต่อแห่งต้น
 พระศรีมหาโพธิ์ แล้วลาดน้ำมันจุดไฟเผา ด้วยประสงค์จะมีให้
 หน่อแห่งต้นพระศรีมหาโพธิ์ได้มีโอกาสงอกขึ้นอีกเลย

ครั้นแล้วพระองค์พร้อมด้วยหมู่ทหาร ก็ได้เข้าไปยังพระ
 มหาวิหาร แล้วตรัสสั่งให้เสนาบดนำพระพุทธรูปปฏิมาปางมารวิชัย
 เนื้อหินทรายออกไปจากมหาวิหาร แต่เผอิญเสนาบดเป็นผู้มี
 ศรัทธาเลื่อมใสในพระพุทธรูปอย่างแรงกล้า คิดว่า ถ้ามาตร
 แม้นเรานำพระพุทธรูปองค์นี้ออกไปเสียจากวิหารแล้วไซ้ ก็
 เกรงกลัวว่าจะเกิดไม่ทันศาสนาพระศรีอารีย์ แต่ถ้าเราไม่นำออก
 ไปตามพระบัญชา เราก็คงจะต้องถูกประหารชีวิตโดยไม่ต้องสงสัย
 ทันใดนั้น ความคิดอย่างหนึ่งได้เกิดขึ้นมา แล้วกราบทูลแด่
 พระราชาว่า พระพุทธรูปองค์นี้ใหญ่โตมาก ยากที่จะนำออกไป

ในวันนั้นได้ ข้าพระองค์ใคร่ขอโอกาสสัก ๗ วัน เพื่อหาทางนำพระพุทธรูปองค์นั้นออกไปจากพระวิหารให้จงได้ พระเจ้าสาส์กาจึงตกลงพระทัยยอมให้ปฏิบัติตามคำขอร้องของเสนาบดี

ฝ่ายเสนาบดี ครั้นให้คำมั่นสัญญาเรียบร้อยแล้ว จึงได้เริ่มแผนงานตามที่ตนคิดไว้ในใจ โดยใช้แผ่นอิฐมาก่อเป็นกำแพงกันกำบังพระพุทธรูปไว้อย่างมิดชิด พร้อมกับตั้งประทีปโคมไฟบูชาไว้ภายในกำแพงที่กันปิดไว้ครบ ๗ วัน จึงกราบทูลพระราชาวา บัดนี้เกล้ากระหม่อมฉันได้จัดการนำพระพุทธรูปออกไปจากพระมหาวิหารแล้ว

พระเจ้าสาส์กา พอได้สดับคำเช่นนั้น แทนที่พระองค์จะยินดีปรีดา เพราะความปรารถนาของพระองค์สำเร็จแล้ว แต่พระองค์กลับเสียพระทัย ถึงกับลงพระโลหิตและล้มลงต่อหน้าหมูทหาร แล้วสวรรคต ณ สถานที่นั้นเอง

ในขณะที่กองทัพพระเจ้าสาส์กา รอทัพอยู่ ณ พุทธคยานั้นนั่นเอง กษัตริย์ชาวมคธนามว่า “ปุลณวรมะ” ก็ได้เสด็จยกทัพมาถึงพอดี ฝ่ายพวกกองทัพของพระเจ้าสาส์กา ซึ่งต่างออกสนขวญหนีอยู่ก่อนแล้วก็ยิ่งเสียขวัญ ต่างแยกย้ายหนีเอาตัวรอดไปคนละทิศคนละทาง

พระเจ้าปรมณวรมหา เมื่อได้เห็นเหล่าทหารของพระเจ้า
 สาส์กาแตกทัพหนีไป พระองค์จึงได้เข้ายึดดินแดนแห่งพุทธคยา
 ไว้ในเงอ้อมมืออย่างง่ายดายตามเดิม พระองค์ได้ตรวจดูบริเวณ
 สถานที่พุทธคยา ว่าจะมีสิ่งใดเสียหายบ้าง ครั้นได้เห็นต้นพระ
 ศรีมหาโพธิ์ถูกทำลายลงย่อยยับจนไม่มีอะไรเหลืออยู่เลย พระองค์
 ทรงเสียดายต้นพระศรีมหาโพธิ์เป็นอย่างยิ่ง จึงรับสั่งให้ทหาร
 พร้อมด้วยชาวบ้านร่วมกันไปรื้อต้นมัวได้ ๑,๐๐๐ ต้น ครั้นได้
 นำมามาแล้ว พระองค์จึงทรงตั้งจิตอธิษฐานรื้อต้นมนลงตรง
 บริเวณหลุมต้นพระศรีมหาโพธิ์ต้นเก่าโดยรอบว่า ถ้ามาตรแม้น
 หน่อแห่งต้นพระศรีมหาโพธิ์ยังไม่งอกขึ้นตราบใด ข้าพเจ้าจัก
 ไม่ยอมจากไปจากสถานที่นี้โดยตราบนั้น ข้าพเจ้ายอมถวายชีวิต
 เพื่อบูชาอุทิศต่อพระศรีมหาโพธิ์ตลอดชั่วลมปราณ

ด้วยสัจจะวาจาภักตยาอธิษฐานของพระองค์นั้นแล หน่อ
 น้อยที่ ๓ ของต้นพระศรีมหาโพธิ์ก็งอกขึ้นมาอย่างอัศจรรย์พระองค์
 เมื่อได้ทอดพระเนตรเห็นหน่ออ่อนงอกขึ้นมา ก็เกิดปีติโสมนัส
 จึงจัดการสร้างกำแพงล้อมต้นพระศรีมหาโพธิ์นั้นไว้ เพื่อบอกัน
 มิให้ศัตรูเข้ามาทำลายได้อีกต่อไป

ต้นพระศรีมหาโพธิ์ต้นที่ ๒ นี้ มีอายุได้ ๘๗๑ ปีถึง
๘๘๑ ปี

ต้นพระศรีมหาโพธิ์ ต้นที่ ๓

ต้นพระศรีมหาโพธิ์ต้นที่ ๓ นี้ ได้มีอายุเจริญงอกงามมา
จนถึง พ.ศ. ๒๔๒๑ และในปีนั้นเอง ท่านนายพลหลอดคัน
นิงแฮม (ชาวอังกฤษ) ได้เดินทางมาสู่พุทธคยา ครั้งที่ ๓ ได้
เห็นต้นพระศรีมหาโพธิ์ล้มลงไปทางทิศตะวันตก ท่านนายพลได้
บันทึกไว้ดังนี้ว่า “ในปี พ.ศ. ๒๔๐๕ ข้าพเจ้าได้เดินทางมาสู่
พุทธคยา ได้เห็นต้นพระศรีมหาโพธิ์แก่ชรามาก และ พ.ศ.
๒๔๑๘ ข้าพเจ้าได้มาเยี่ยมพุทธคยาอีกเป็นครั้งที่ ๒ ได้พบว่าต้น
พระศรีมหาโพธิ์แก่โทรมลงมากอาจจะตายในไม่ช้า ทั้งถูกประ-
ชาชนในบริเวณนั้นตัดกิ่งก้านไปทำเชื้อเพลิง” และในปี พ.ศ.
๒๔๒๑ นั้นเอง เมื่อท่านนายพลได้มีโอกาสไปพุทธคยาอีก ปรากฏ
ว่าต้นพระศรีมหาโพธิ์ ได้ถูกลมพายุพัดล้มลงไปทางทิศตะวันตก
ของมหาวิหาร ต้นพระศรีมหาโพธิ์ต้นที่ ๓ นี้มีอายุได้ประมาณ
๑๒๕๘ ปีถึง ๑๒๗๘ ปี

ต้นพระศรีมหาโพธิ์ ตอนที่ ๔

(ต้นปัจจุบัน)

ภายหลังจากที่ท่านนายพลหลอดคั่นนิ่งแฮม ผู้เชี่ยวชาญทางโบราณคดีของอังกฤษ ได้เห็นต้นพระศรีมหาโพธิ์ตอนที่ ๓ ถูกพายุไค่นล้มตายเช่นนั้น ท่านนายพลหลอดคั่นนิ่งแฮม จึงได้หาเมล็ดต้นพระศรีมหาโพธิ์ต้นนั้นเป็นจำนวนมาก แต่ในขณะที่กำลังหาเมล็ดอยู่นั้นได้พบหน่อพระศรีมหาโพธิ์ ๒ หน่อ หน่อหนึ่งสูงประมาณ ๖ นิ้วฟุต ส่วนอีกหน่อหนึ่งสูงประมาณ ๔ นิ้วฟุต จึงขออนุญาตจากเจ้าหน้าที่รัฐบาลผู้ดูแล ทำการขุดต้นเก่าออกทิ้งไป แล้วนำต้นใหม่ที่สูงประมาณ ๖ นิ้วฟุต ลงมาปลูกแทนที่ ส่วนอีกต้นหนึ่งได้นำไปปลูกไว้ในที่ไม่ไกลจากต้นเดิมทางตะวันออกเฉียงเหนือ ท่านนายพลเข้าใจว่า “สถานที่ที่ท่านนำต้นพระศรีมหาโพธิ์ต้นหลังนี้ไปปลูกนั้นเป็นสถานที่ ที่พระตถาคตเสด็จประทับยืนทอดพระเนตร จ้องดูต้นพระศรีมหาโพธิ์ที่พระองค์ตรัสรู้ตลอด ๗ วัน ที่พวกเรานิยมเรียกกันว่าอนิมิสสเจตีย์ แต่ความเห็นนี้ไม่ตรงตามพระบาลี และคนส่วนมากเข้าใจกัน เพราะตามพระบาลีนั้นกล่าวว่าอนิมิสสเจตีย์ อยู่ทางตะวันออกของต้นพระศรีมหาโพธิ์ ต้นพระศรีมหาโพธิ์ตอนที่ ๔ ซึ่งกำลังกล่าว

อยู่นี้ ท่านนายพลได้ทำการปลูกเมื่อ พ.ศ. ๒๔๒๓ สิริรวมอายุ
จนถึงปัจจุบัน (๒๕๐๙) นี้ได้ ๘๖ ปี

ความศรัทธาในต้นพระศรีมหาโพธิ์

แม้ว่าต้นพระศรีมหาโพธิ์ต้นปัจจุบันนี้ จะเป็นหน่อที่ ๔
และมีอายุเพียง ๘๖ ปีเศษก็ตาม แต่ก็เป็นที่ตั้งแห่งศรัทธาของ
พุทธศาสนิกชน ที่ได้ไปนมัสการให้เกิดศรัทธาประสาทะโดยไม่
เสื่อมคลายเลย ต่างเก็บใบและเปลือกนำไปบูชาสักการะ ณ
สถานที่แห่งตน ๆ เพื่อให้เกิดผลเป็น พุทธานุสสติ ธัมมานุสสติ
สังฆานุสสติ สืบต่อไป



พิมพ์ที่ : บริษัท ชุมชุมช่าง จำกัด (แผนกการพิมพ์)
213 หลังอาคาร 10 ถนนราชดำเนินกลาง พระนคร
โทร .23905-61810 นายชม สุขปรีมัตถ์ ผู้พิมพ์และผู้โฆษณา
23 มีนาคม 2510

